

Desaroyadornan ta rosa tereno di gran balor natural historico



Pagina 4

- **PM Wever-Croes ta contesta carta encuanto violacion di privacidad**

Pagina 2

- **RED decepciona cu a para reunion riba Geschillen-regeling**

Pagina 6

- **Baby Panthers campeon di liga Majors di baseball**

Pagina 14

Inicio di proyecto piloto di
intervencion trempan pa mucha
cu necesidad special



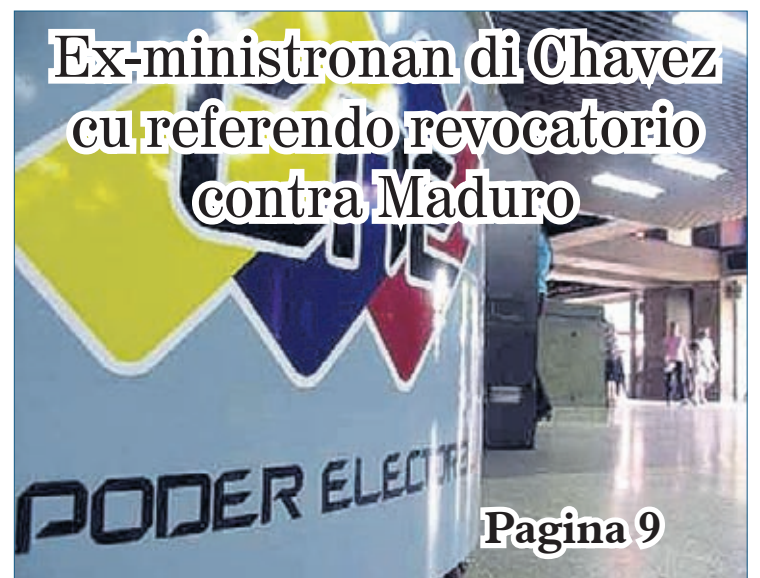
Pagina 3

‘Gabinete nobo ta cuminsa
cu 7 minister’



Pagina 21

Ex-ministronan di Chavez
cu referendo revocatorio
contra Maduro



Pagina 9

Destruccion di kico antes tabata zona di transicion di Parke Nacional Arikok

E consecuencia ta devastador pa naturalesa y identidad di Aruba

Maneho di Fundacion Parke Nacional Aruba ta den shock cu un biaha mas a destrui un parti importante pa naturalesa di Aruba. Bon Dia Aruba a tuma contacto cu Natasha Silva di Fundacion Parke Nacional Aruba riba e caso di rosamento di un tereno na Sero Alejandro cu den e prome Plan di Ordenanza Teritorial, e ROP di 2009 pa 2019, tabata cay den e asina yama bufferzone di Parke Nacional Arikok.

Na 2019, a pesar di varios protesta di instancianan y ngo's, a kita e bufferzone rond di e tereno como 'buffer' pa e parke nacional. Desde cu a lanta Parke Nacional Arikok e tabatin su zona di transicion, esta e bufferzone pa asina sigura cu e tereno reserva pa conservacion realmente ta e espacio asigna. "Un animal, un mata no sa cua ta tereno protegi of no. Nan ta crusa di un tereno pa otro. Na momento cu kita e zona di transicion, de facto ta haci Parke Nacional Arikok mas chikito," Silva a bisa Bon Dia Aruba. Pero no obstante e argumento aki, no solamente di FPNA, Gobierno a instrui cu e ROP di 2019-2029 mes-ter keda sin e bufferzone y e zona ta bira uno rural.



Consecuentemente, e reaccion di Silva tabata di sorpresa (desagradabel). Es mas, e tabata spanta pa e rosamento indiscrimina den un area cu ta conoci pa e personal di parke. "Mi sa cu e reglanan pa terenonan di e grandura aki ta cu Direccion Naturalesa y Medioambiente, DNM mes-ter bin controla pa su maneho di Build with Nature. Y ta riba nan consejo, DIP ta

duna e aanlegvergunning of no," Silva a splica.

Mondi tin hopi balor

Pa Silva, e informacion tabata realmente un mal noticia. "Esaki ta devastador, ya cu hopi na Aruba ta pensa cu mondi ta algo cu no tin balor. Pero esey ta un pensamiento eroneo. Mondi tin masha balor natural mes," Natasha Silva a sigui splica. "E area

specifico di Sero Alejandro tabata considera di gran balor natural pa esnan cu ta biba na Savaneta y ta stima naturalesa. Nan ta hendenan cu tin decadanan ta biba den y cu naturalesa."

Dato concreto di balor natural perdi

Parke Nacional Arikok tin dato concreto di e riquesa natural di e area, mirando cu un tempo e tabata cay como parti di e totalidad di area protegi. "Nos sa cu e area tabata contene flora y fauna endemico, tabata un refugio pa Shoco y Prikichi. E tabata tambe e cas pa cascabel, e cododo, y e raton endemico di Aruba, e Hummelinck's Vesper Mouse. Pero tambe tabatin coneu, dragonflies (helicopter) y hasta raton di anochi cu ta percura pa e proceso di polinacion."

Natasha Silva ta lamenta cu

Gobierno no a duna oportunidad pa laga e area berdad bira un museo aire habri dirigi riba historia di agricultura di Aruba y di e herencia cultural di aloë.

"Mi ta compronde cu tin un presion pa cas na Aruba, pero un proyecto di preservacion natural y historico lo a yuda preserva identidad di Aruba y crea conscientisacion, mientras cu ta conserva naturalesa."

E Gerente di FPNA a bisa cu realmente ta ora pa Aruba inventa un balans nobo, cu su base bon hancra den conocimiento di tradicion, ciencia y pensamiento innovativo pa un futuro sostenibel. "Pasobra di otro forma nos ta perde tur locual ta haci Aruba unico y tur esaki ta sosodiendo caba na un velocidad alarmante," ta e advertencia di Natasha Silva.



PM Wever-Croes ta contesta carta encunto violacion di privacidad

No ta duna adres di ciudadano na partidonan

Redaccion di Bon Dia Aruba a haya copia di e carta cu Promer Ministro Evelyn Wever-Croes a dirigi na sr. Greg Peterson, como respuesta riba su carta abierta cu a bay na promer instante pa tanto Promer Ministro como Gobernador di Aruba.

Den e carta e mandatario ta referi na articulo 10 inciso 2 di Ordenanza di Eleccion (Kiesverordening) den cual ta stipula cu cada partido cu pidi tal, ta haya maximamente dos copia di e registro di Votante, despues cu e lista di candidato di e partido ey keda aproba pa Hoofdstembureau (Conseho Electoral). Den conformidad cu articulo 8 di Ordenanza di Eleccion e lista lo ta menciona di cada votador su fam, nombernan, lugar y fecha di nacimiento como tambe e adres.

E mandatario a haya amplio consejo di departamento di Asunto Huridico y Legislacion (DWJZ), di Censo y

Registro Civil (Dienst Burgerlijke Stand en Bevolkingsregister; DBSB), y di presidente y vice-presidente di Consejo Electoral, encunto e pregunta clave con pa duna ehecurion na e articulo aki, teniendo cuenta cu articulo 8 di Declaracion Europeo di Derecho Humano (EVRM) y otro tratadonan cu ta vigente tambe pa Aruba pa loke ta necesario den suministra informacion di persona na tercer. Tambe ta clave e pregunta den ki sentido e datonan, en todo caso e suministro di e adresnan di votador na e partidonan ta necesario den luz di e Ordenanza di Eleccion y di e meta di e suministro di e copianan di e Registro di Votador.

Meta, segun e carta, ta control (social) di parti di e partidonan di e presentacion na e urna di e cantidad di votante na cada distrito di votacion y si e personanan ta votante legitimo. Segun e consehonan duna e ambito personal di e votantenan ta ser afecta di manera

no equitativo y esaki ta desproporcionado awor cu no ta mira pakico e adresnan lo ta necesario den luz di un eleccion y e control social riba esaki di parti di e partidonan.

For di e consehonan por conclui cu Pais Aruba, y den esaki segun Promer Ministro e tin un obligacion moral di laga e derechonan di ciudadano y nan privacidad pisa mas cu e uso di dato di banda di e partidonan. E derecho fundamental di proteccion di datonan personal, e vigencia di e principianan di e requisito di necesariedad, y otro consideracionn relaciona, lo mester tin un "efecto di derogacion" riba e suministro di dato, en todo caso di e suministro di adres, manera stipula den articulo 10, inciso 2 di e Ordenanza. Ta intencion pa a muy corto plazo atende e materia compleho aki di banda di legislador, unda lo mester investiga ki datonan personal bao cual circunstancia por ser suministra, na ken y na ki momento. En caso ta

necesario lo mester adapta e Ordenanza di Eleccion y demas areglonan encunto privacidad y proteccion di dato personal den conformidad cu normanan internacional y di Reino Hulandes.

E carta ta bisa cu na e momento aki lo mester suministra e demas datonan di e registro di votante, tumando na cuenta cu e "pensamento encunto e requisito di necesariedad y meta den e suministro ey no a cristalisa suficientemente y cu esakinan ainda ta basa riba e obligacion legal di articulo 10, inciso 2 do Ordenanza di Eleccion". Den caso di suministro di e adresnan ta mas cu claro cu ta surpasa e requisito di necesariedad. E mandatario ta termina bisando cu por ta sigur cu e ta tuma e obligacion moral aki na serio y a tuma e decision di sigui e consehonan y no duna e adresnan. Si a base di esaki lo sigui un caso den corte, anto huez lo mester tin ultimo palabra, segun Promer Ministro.

Inicio di proyecto piloto di intervencion trempan pa mucha cu necesidad special

Ayera mainta den un sala di conferencia di un hotel conoci, a cuminsa e Brain Storm di e prome etapa di e proyecto piloto di intervencion trempan pa muchanan cu necesidad special den centro di cuida di mucha cu ta bou guia di Departamento di Mucha y Hoben (DMH).

Anouk Eman, lider di e proyecto, a expresa cu pa añanan caba e kier a logra e proyecto aki cu ta trece intervencion trempan na Aruba principalmente cu muchanan cu necesidad special.

Tambe el a bisa cu el a caba su masters na 2016 tocante ‘Intervention and autism and sensory impairments’ unda cu el a haci su tesis di e situacion actual na Aruba na unda segun el a sigura, no tin un intervencion trempan.

Eman a ricibi e tarea specifico aki como parti di Social Crisis Plan (SCP) y DMH cu ta encarga cu ehecucion di e Ley di Centro di Cuido di Mucha, bou maneho di coordinador nacional, Sue-Ann Ras, cu e meta pa crea suficiente conocimiento den e centronan di cuida di mucha pa por tin deteccion y intervencion trempan pa nos muchanan cu e necesidadnan special.

E desaroyo di un sistema intervencion trempan lo sosode den varios etapa segun Eman a informa, e etapa I di e proyecto piloto a cuminsa dialuna ultimo 7 di juni y lo tin un duracion di 5 dia unda cu Dr. Kelly Hantak y Dr. Michael (Mike) Abel di University of Missouri–Kansas City Institute for Human Development (UMKC-IHD) lo presenta mas bien e parti di “technical support” pa crea un sistema structural di intervencion trempan y hunto cu tur e instancianan concerni pa asina desaroya maneho riba un nivel nacional, protocol y e proceduranan con pa identifica muchanan cu necesidad special pa duna guia y brinda sosten na tanto e centronan di cuida di mucha y como tambe e mayornan.

Den a Brain Storm aki tabata presente algun instancianan di Aruba como Brighter Future, FEPO, Wit Gele Kruis, SVGA, JGZ, Fundacion Pa Nos Muchanan (FPNM), Fundacion Autismo Aruba (FAA), Bida y Famia, DMH, Tienda di Educacion, Centro Hoben y Famia, FAVI, Bida y Famia y DAS na unda nan a mira cu Dr. Hantak y Dr. Abel tin un interes masha grandi mes pa yuda desaroya un sistema intervencion trempan na Aruba.

El a expresa cu e meta di esaki no ta solamente pa profesionalnan di Merca bin Aruba pa copi un sistema cu ta traha na Merca, sino tur hunto como stakeholder y profesionalnan cu tin añanan di experiencia di conocimiento, cu nan sa kico ta pasando na Aruba pa yega na un intervencion trempan na unda cu nan ta bay crea esey hunto cu e experticio di e dos profesionalnan aki di Merca.

“Stakeholdernan presente ta wak cu Aruba mester di esaki”, Eman a expresa. E siguiente paso di esaki, manera Eman a informa ta cu e di II etapa di e proyecto piloto aki lo tuma luga na september ora Dr. Hantak lo regresa Aruba pa train e profesionalnan den area di “early screenings” unda cu lo haci e screening ariba un grupo di meta di 30 mucha cu ta atendiendo centronan di cuida di mucha na Aruba.

Asina mes, el a declara cu nan lo percura pa entrega un carta di autorisacion pa ambos mayor y e centronan di cuida cu ta desea di participa den e proyecto piloto aki, ta importante pa menciona cu sin data, Aruba no por ricibi sosten financiero di fondonan internacional.

Mirando cu e demanda ta uno hopi halto di ambos (e mayornan y cabesantenan) nan meta ta pa haya mas fondo cu ta posibel pa e proyecto piloto aki ta uno exitoso pa por brinda tur mucha un oportunidad igual pa asina por atende un scol regular y ta un miembro di nan comunidad independiente.

Eman tin e meta pa cu esaki lo bira un sistema nacional pa nan por haci’e cu tur mucha, el a trece dilanti cu tur mucha no ta bay crèche y nan lo kier tin bista riba tur mucha pa asina nan por haya un data nacional pa nan sa concretamente cuanto mucha na Aruba tin un necesidad special.

El a menciona cu aña pasa nan a haci e Null Meeting den e centronan di cuida na unda el a pone algun pregunta cu tin relacion cu muchanan cu necesidad special, nan a haya cu e demanda ta hopi halto cu e cabesantenan y e trahadonan pedagogico kier un ayudo pa nan por yuda e muchanan pero nan ta sinti cu ta haci mas falta di personal capacita.

Asina mes el a señala cu muchanan cu tin entre 0 te cu 3 aña nan ta den etapa mas crucial, unda cu e mucha ta siña habilidadnan nobo y esey ta na unda Aruba no tin un sistema cu ta test e muchanan aki trempan pa nan por haya un ayudo necesario na un edad trempan.

Di su banda, minister di Asuntonan Social y Labor Glenbert Croes cu tabata presente den reunion aki a manifesta cu e proyecto aki ta rekeri di un discu-

sion di tur e profesionalnan hunto pa defini e plan a di accion aki cu mester defini pa ki sector y pa ki edad, loke ta rekeri un discusion mas profundo entre nan cu ta e Brain Storm aki.

Aunke Croes a afirma cu e no ta un profesional den area aki el a asisti pa contribui den e punto di bista como gobernante unda cu nan mester sigura cu tin un necesidad pa bin cu e plan di intervencion trempan na Aruba.

Sue-Ann Ras a comenta cu den cuadro di Social Crisis Plan tambe e parti di implementacion di ley Centro di Cuido cu ta conoci como Ley di Kinderopvang den cual el a sigura cu nan tin mas di 30 aña bringando pa por ehecute y implement’e, esaki ta un otro paso solido pa nan por yega di berdad lo cual ta trata cu calidad di cuida pa e muchanan den centronan di cuida.

“Nos ta trahando den implementacion di e ley aki poniendo tur e pre-condicionnan na su luga”, entre otro e decreto nacional cu nan ta wardando pa nan por cuminsa cu e ronda di consulta cu tur centro di cuida pa nan por sa kico e decreto nacional ta encera y pa wak tambe nan feedback di kico ta realisabel of no, pa di e manera aki wak con nan por yega conhuntamente na un implementacion di ley di centro di cuida.



Desaroyadornan ta rosa tereno di balor natural historico grandi na Sero Alejandro

DIP ta duna permiso pa rosa sin haya conseho rekeri di DNM



No solamente a perde un area natural grandi pero simplemente a destrui otro parti di herencia cultural historico di Aruba. Esaki ta consecuencia di rosamento di un area natural enorme cu ta keda na Sero Alejandro, Savaneta, cu prome cu 2019 tabata cay den e asina yama buffer zone di Parke Nacional Arikok.

Museologo Lilly Peterson, cu ademas ta habitante di Savaneta a bisa cu e ta dificil pa mira con simplemente ta hiba un maneho di destruccion sin cu hende ta realisa kico ta bay perdi. Y netamente awor cu Gobierno ta papia di Sustainable Development Goals, SDGs, un compromiso cu Aruba a cera pa sigura sostenibilidad riba tur nivel.

Destruccion total

Peterson a invita Bon Dia Aruba pa tira un bista riba e pida tereno cu entre tanto ya no ta cay den e bufferzone di Parke Nacional Arikok. Esaki pa motibo cu den e proceso pa traha e Plan di Ordenanza

Teritorial nobo, esta e ROP, a dicide pa cambia e bufferzone pa otro funcion, esta cu e ta bira un zona 'landelijk,' un zona rural, unda ta permiti pa traha cas, pero cu mas espacio memey unda lo mester permiti naturalesa coexisti. Problema ta cu ya a rosa henter e tereno bay, sin laga mata atras y ademas a destrui henter e veld historico di aloë, cu ta parti di e herencia cultural di Aruba cu pa ley, lo mester keda preserva.

"Desde siman pasa tin rosamento di tereno grandi den nos delaster bufferzone di Aruba locual ta na Sero Alejandro na Savaneta. Hende cu ta biba na Sero Alejandro no sa ta kico ta pasando. Tin speculation cu ta verkaveling pa construi cas," Peterson a bisa Bon Dia Aruba.

Peterson, kende na December ultimo a presenta un plan na Gobierno pa un museo di aire liber pa ilustra e herencia cultural di e industria di aloë y agricultura en general, ta hopi preocupa pa e forma con ta andando cu e boco balornan cu ta keda na Aruba y

cu a pesar di regulacion, toch tin destruccion ta sigui tuma lugá.

"Mi a repasa e ROP 2019 liher y mi a haya diferente articulo cu ta contra di rosamento di nos naturalesa y herencia cultural di aloë," Peterson a muestra

ROP lo mester a trece proteccion

E Plan di Ordenanza Teritorial, esta e Ruimtelijke Ordenings Plan, ROP ta dirigi especificamente pa evita cu tin destruccion di naturalesa y herencia cultural. Y veld di aloë ta parti di e herencia cultural di Aruba, segun e ciudadano. Como tal, e mes a bay controla den e ROP cua articulonnan ta referi riba construccion di cas y a topa cu articulo 1.1 den e capitulo specifico, cu ta bisa cu e enfoke ta pa stimula construccion di cas na San Nicolas y Oranjestad, pero no ta menciona nada di Savaneta.

"Ademas, e ROP ta papia cu e construccion di cas mester tene cuenta cu balornan presente. Esaki basa riba e pensamiento di 'Build with Nature,' e ciudadano preocupa e ilustra. "Pero manera tur hende por wak, a destrui henter e veld di aloë historico, sin laga algo atras."

Ademas articulo 1.4 di e mesun capitulo ta trata di cuido, bienestar y deporte. Y aki e ROP ta bisa cu mester tin nucleonan di biba cu ta unico pa e area y reconocibel. Sinembargo e caracter unico di e area ta bay perdi' ora cu ta rosa y yena seronan na Savaneta cu cas. "Un parti di e aspecto unico di e barrio ta desaparece pa semper."

Pero e ROP tambe ta papia di trafico y transporte y cu esakinan mester sirbi un barrio. Den otro palabra, tur area residencial y facilidadnan mester ta ubica cerca di unda tin transporte publico. Sinembargo, dor di crea of permiti creacion di un nucleo di residencia den e seronan di Savaneta, ta stimula concentracion di trafico. "E area aki no ta ubica banda di unda tin transporte publico. Hendenan pues ta depende di nan mesun transporte, nan mesun auto. Esaki ta pone cu ta bin mas trafico y ta conduci

na molester di zonido unda normalmente mester ta un zona keto.

Sostenibilidad

Espacio sostenibel ta nifica 'extension pa expansion.' Den otro palabra, haci uso di locual ta desaroya caba y no destrui naturalesa virgen. "Aki ta hopi cla cu ta trata di expansion. Lo mester a logra espacio duradero a base di e filosofia, of mas bien e instruccion di 'Build with Nature' cu ta traha cu naturalesa. Pero si mester mira cuanto tereno a rosa sin conserva sikiera un mata, e ta obvio cu a bay contra naturalesa," Lilly Peterson a bisa.

Monumento y historia cultural

Pa e museologo, e articulo cu ta pisa hopi ta articulo 1.8 di e ROP, cu ta papia di Monumento y historia cultural. "Identidad di Aruba ta punto di salida pa calidad. Esey ta skirbi den nos ROP. Aruba cu su exportacion di resina di aloë a gana mercado global y ta motibo di hopi orguyo pa hopi Arubiano," Peterson a ilustra. Prueba ta cu e mata di aloë ta riba e escudo di Aruba. "Den otro palabra, preservacion di nos veldnan di aloë ta pa nos un balor grandi." E refuerzo di e caracter unico y reconocible di e nucleonan di vivienda ademas ta keda afecta pa e hecho cu a elimina un parti grandi di locual tabata e actividad economico di e area pa hopi tempo.

Build with Nature

Bon Dia Aruba a acerca tanto Direccion Naturalesa y Medio Ambiente, DNM cu ta e instancia cu segun su maneho mester duna conseho riba rosamento y con ta aplica e aspecto di Build with Nature. Segun e website di DNM, e maneho di BwN ta duna guia y instrumento pa organisa desaroyo riba Aruba na un forma duradero, unda ta proteha areanan di naturalesa di gran balor pa flora y fauna, cu tin un servicio na ecosistemanan. Crecemento di poblacion di Aruba, y desaroyo incontrola di turismo, uso di tera y lama tur ta bay a costo di ecosistema y medio ambiente. Si mester prepara un tereno pa construccion sin ningun control, lo pone mas especie endemico bou presion y nan existencia ta bira

cada biaha mas improbabil. Pero DNM mes ta conclui cu te ainda, ora di desaroya proyectonan no ta pone suficiente atencion na evaluacion di e efectonan pa medio ambiente ni tampoco e evaluacion ambiental strategico.

DIP ta duna aanlegvergunning, no DOW

Tambe a acerca DOW, pa motibo cu segun DNM na Bon Dia Aruba, ta DOW ta e instancia cu ta duna e asina yama aanlegvergunning cu ta e permiso pa desaroyadornan por rosa parti di terenonan grandi, sin cu ta destrui tur balor natural y cultural historico. No a acerca DIP, pa motibo cu e Director dr. Haime Croes te cu siman pasa ainda a bisa cu su departamento no ta bay duna ningun comentario riba casonan individual.

E realidad ta cu no a yega mucho leu. Pasobra DNM no a ricibi ningun peticion pa bay haci un analisis di e tereno, pa mira si tin matanan di balor natural halto y pa conseha di ki forma por rosa e tereno sin cu e ta haci e daño maximo, manera awor ta e caso. Bon Dia Aruba lo amplia riba e maneho aki, pasobra e plan tabata na 2019 caba pa tur instancia publico y esnan cu ta maneha ekipo pisa, haya curso riba kico ta BwN

Di su banda DOW a bisa nos redaccion cu contrario na e impresion di DNM, e aanlegvergunning no ta un competencia di e departamento, sino di DIP, despues cu haya conseho di DNM. Manera a indica caba, DIP no ta comenta riba casonan individual como tal ni DNM ni DOW por a bisa kico ta e consecuencianan pa e desaroyador pa rosa un tereno grandi sin tin e aanlegvergunning. Informacion cu Bon Dia Aruba a ricibi na ultimo momento ta cu DIP a duna e aanlegvergunning, pero atrobe, sin e analisis di DNM.

Lilly Peterson tabata kier a organisa un campaña grandi pa colecta firma pa protesta e rosamento, pero no tabatin tempo. "Asina mes mi a logra compila 125 firma den apenas algun ora, y mi kier entrega esaki hunto cu carta di protesta na DIP," el a bisa Bon Dia Aruba.

Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo

Xiomara Arends

Redaccion

Leo Maduro (hefe de redaccion)
Pilar Flores (redactor ehecutivo)
Farrah Boekhoudt (closer editor)
Dilma Arends
Andreina Morillo

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Ehecutivo di Benta

Sulaika Croes
Liza Koolman

Aviso y Arte

Sandra Loefstop
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Administracion

Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza
email: accounting@bondia.com

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion

Luis Villegas
Associated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

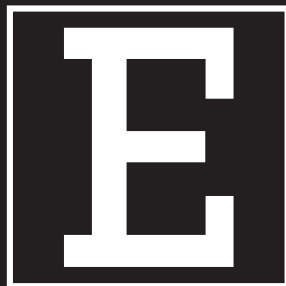
Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: [@bondianoticia](https://www.facebook.com/bondianoticia)
Instagram: [bondiaaruba](https://www.instagram.com/bondiaaruba)

BON DIA ARUBA ta un corant
redacta y imprimi na Aruba y ta
obenibel di dialuna te cu diasabra.
Ningun contenido por wordo reproduci
sin permiso di editor.



Editorial

Delincuencia ta spanta nos... *Y kico ta nos respuesta...?*

Cada tanto tempo nos comunidad ta manece cu un noticia sumamente impactante, manera den e dianan aki a bolbe sucede. Un mucha muher den flor di su bida a topa cu un morto prematuro, na man supuestamente di dos hoben di menos edad ainda. E asesinato a tuma lugar cu un arma di candela, loke atrobe lo lanta e discusion tocante disponibilidad amplio di arma na e momento aki. Y unavez tin arma disponible, e probabilidad cu ta usa nan ta bira tanto vez mas grandi. Ta na e autoridadnan concerni pa bin cu un maneho con pa limita presencia di arma riba nos isla. No mester carga speranza cu esey lo caba cu e fenomeno, e ta un tarea continuo.

Pero esey ta djis un aspecto. Mas preocupante ta e hecho cu na un edad asina tempran ya hobennan ta haya nan mes den actividad delictivo cu di mes ta yama violencia. Kico ta haci cu un hoben cu ta scoge e caminda aki? Ta dificil pa penetra den un caso individual y evalua tur e factornan cu a hunga un papel den e caso particular ey. Maneho semper lo ta basa mas tanto riba factornan cu ta indica un denominacion comun, e condicionnan cu ta interveni pero no semper ta defini e accion di e persona individual. Cu esey nos ta core otro riesgo pasobra nos por keda pega den indica circunstancia cu por hunga un papel, pero no necesariamente ta haci esey den e caso individual. Esey ta e riesgo ora nos ta indica cierto factornan general como importante o clave den e caso individual mientras nan no ta, no semper en todo caso. Esey ta e caso por ehemplo ora nos ta papia di factornan manera pobreza, famia di un solo mayor, educacion minimo, etc. No tur hende cu lanta den un situacion familiar problematico, sea cu ta di pobreza o di poco guia paternal, ta subi e caminda di delincuencia, es mas, mayoria no ta haci esey.

Sin embargo, no por desmenti cu di tur manera nos mester, como comunidad, trata di elimina e factornan negativo aki, y ni sikiera na promer lugar pa preveni cu nos tin hoben cu ta bay den delincuencia, pero simplemente pa e hecho cu nan no ta haya un oportunidad igual pa logra algo den bida. Den un sociedad unda habilidad y prestacion ta norma importante pa logra prosperidad material, cuminsa cu un educacion pover ya ta pone hende den un situacion di desigualdad. Ta bin e pregunta dilanti kico ta faltando anto den nos comunidad cu nos tin un grupo creciente di hoben cu tin tendencia pa bay den e direccion ro-

bez. Y tambe kico nos mester haci pa mehora e situacion ey. Mas di un biaha nos a trata e tema caba di e situacion den cual hopi hoben ta lanta, unda nan no tin suficiente guia y supervision. Esaki no ta necesariamente e famianan di un solo mayor, pasobra den un famia supuestamente ehemplar, cu un pareha di mayor, hopi cos por bay robez tambe, cu resultado cu e yiu no ta lanta den un situacion favorable tampoco.

Aki nos ta bolbe enfatisa e necesidad di crea manera di aumenta guia y supervision, sin laga e asunto na un sermon pa e mama y tatanan cu no ta logra esey. Mientras tanto nos mester por a comprende cu esey no ta suficiente y cu comunidad mester 'step in' y complementa e esfuerzo di e mayornan. Esey lo no ta solamente bon pa esnan unda e guia y supervision ta faya, pero no ta haci daño na e otro, cu tambe mester un ambiente optimal di socializacion. Nos por a ripara esey den e aña di pandemia aki, cuanto efecto negativo e isolacion di nos hobennan a trece cune, faltando scol pa varios luna y limitando nan interaccion social. Nos mester yega na e conclusion cu ta necesario crea e condicionnan cu un famia individual no por crea pa nan mes.

Y kico ta nos preocupacion principal den tur esaki? Cu nos ta den pleno campaña electoral y casi tur partido ta muestra riba e rol esencial di educacion den nos comunidad. Esey ta bunita y ademas corecto, pero pakico nos ta tende asina poco di e papel di e educacion cu no ta limita na e orario escolar? Nos ta aplaudi cu ta surgi proyectonan manera 'Leerorkest' cu ta un di e instrumentonan conoci pa yega na curazon di cualkier hoben, pa duna nan un extra guia y motivacion pa desaroya y mehora nan mes, y cu de paso lo tene nan leu di delincuencia. Duna sentido y guia na nos hobennan, di esey e ta trata, semper. Loke ta haci dolor, sin embargo, cu e iniciativanan aki no ta bin gracias na, sino a pesar cu no tin un maneho general di estimulacion y propagacion di e tipo di actividadnan aki. Nos no ta tende y nos no ta sintie tampoco, no tin un afan comun pa reconoce y apoya e iniciativanan aki di un manera mas structura. Un maneho cu mester tin su expresion mas halto den loke un gobierno ta planifica y, esey ta mas importante ainda, 'put your money where your mouth is'. Stop di trata iniciativa valioso di 'wel leuk' y traha alrededor di nan un maneho nacional adecua.

RED decepciona cu a para reunion riba Geschillenregeling



Lider di Partido RED Ricardo Croes a biaha pa Hulanda hunto cu dos otro miembro di Parlamento pa trata un tema importante. Sin embargo na final, Secretario di Estado Raymond Knops, sin motibo valido, a pidi pa para tratamento di e discusion den Eerste Kamer riba e asunto di Geschil-

lenregeling.

Un delegacion di cuatro persona a biaha pa Hulanda, pa motibo cu nan no kier a pospone e reunion riba peticion di Aruba door cu tin eleccion Parlamentario.

Croes a splica cu nan mester a realisa e biahe di trabou aki, mirando importancia di e tema di Geschillenregeling.

Na yegada inclusive, a duna ordo na delegacion di Corsou y Sint Maarten pa yega Hulanda pasobra tabata en espera di nan. P'esey nan a keda sorprendi ora cu di repente a pospone e reunion aki mirando e importancia di un geschillenregeling cu a pasa den Tweede Kamer caba.

Tur cos tabata cla, inclusive

un reunion informal virtual a tuma luga despues di cual a pidi nan pone tur nan sugerencianan riba papel pa trece esaki den e reunion oficial.

Geschillenregeling, Croes a bisa den e conferencia, ta hopi importante pa pais Aruba. E organo aki mester cumpli cu tres criterio den su opinion pa e funcion como un organo cu por kere den dje. Na prome luga e mester ta independiente. Mester ta un organo cu ta trata interpretacionnan huridico y e conclusion mester mara tur partner na dje.

Despues di entrega di e concepto cu nan sugerencianan, a para e reunion di Eerste Kamer. Ta importante pa lider di RED cu tur cuatro partner den Reino haya nan mes den e ambienda, cual no tabata e caso den esun di Tweede Kamer.

Di un banda e ta contento cu a para reunion, pero e ta hay'e fastioso cu no a para e encuentro ora cu Aruba a pidi. A logra papia cu Presidente di Eerste Kamer cu a bay den bon ambiente, unda a comparti su opinion riba loke a

pasa na Hulanda.

Relacion cu Reino

E lider di RED a bisa cu e relacion den Reino ta wordo stipula via di Statuut cu ta fiha jende ta traha Rijkswetten cu ta mara tur e paisnan na con pa traha cu otro. E leynan ta wordo traha di un forma cu e Minister Plenipotenciario por entrega un obheccion si un Rijkswet ta bay en contra di interes di un di e paisnan. Na 2010 a agrega articulo 12A cu ta bisa cu mester bin un organo independiente pa tuma e decisionnan aki, cu no ta decisionnan politico. Den Staten Generaal tabatin mocion cu a wordo acepta door di mayoria. Pero den e ley nobo ta permiti Rijkswet by-pass decision di Raad van Staten cu ta trata Geschillenregeling. Esaki RED tin problema cu ne pasobra esey ta e problema, pasobra ta politiconan Hulandes ta interpreta e ley. E interpretacion mester wordo busca den Statuut. Hamas por bypass e organo door di ningun politico, segun Trias Politica, y esey ta motibo cu RED ta para riba un comision independiente.

Minister Xiomara Maduro a haci apertura di 'Export Week 2021: Conquering new horizons'

Minister Xiomara Maduro a haci e apertura di 'Export Week 2021: Conquering new horizons' na un manera virtual, dialuna dia 7 di juni. E 'Export Week 2021' a wordo organisa pa e unidad Exprodesk di Departamento di Asuntonan Economico, Comercio y Industria. E mandatario a yama bon bini na tur e participantenan local y e oradonan local y internacional.

Economia di Aruba a conoce un transformacion

Minister Maduro a splica cu e unidad Exprodesk a wordo establece na aña 2017 cu e meta pa facilita empresanan chikito y mediano cu tur informacion necesario y asistencia pa ora nan kier exporta nan producto of servicio. For di e tempo ey hopi a cambia y economia di Aruba a conoce un transformacion pa reposiciona e isla chikito aki den un mundo post-Covid. Un transformacion cu ta implica di pasa pa un sector economico principal pa un economia resiliente cu varios oportuni-

dad y un economia habri cu ta exporta pa henter mundo. E dignatario a enfatisa cu nos tin hopi pa ta orguyoso di dje na Aruba, pero COVID a corda nos cu un bofta den nos cara cu nada no ta pa semper y cu nos bida por cambia di un momento pa otro. Pa por tin exito den e transformacion, nos mester innova, fortalece nos negoshinan y consolida nos exportacionnan.

Partnershipnan internacional

Pa logra e transformacion aki, Exprodesk a bin ta lidera proyectonan cu exportadonan potencial cu partnership cu ta varia di Rijksdienst voor Ondernemend Nederland, Holland House Colombia, Caribbean Export Development, programa COSME y e ciudad Doral, Florida. E partnershipnan aki a yuda apoya e exportado local riba diferente nivel. Pronto Exprodesk lo tin mas partnership y instrumento pa yuda nos negoshinan yega na nan mercado pa exporta y pa por sigui crece.

Nos productonan y servi-

cionan tin balor

Minister Xiomara Maduro a subraya cu historicamente economia di Aruba tabata un economia habri cu partnernan di comercio internacional. Sin embargo e hacimento di negoshi tabata di un banda so: importacion pa Aruba. E dignatario a enfatisa cu ta hopi importante si nos por transforma esaki y conquista horizontenan nobo pa Aruba. E mandatario a sigui bisa cu siman pasa durante di e cumbre di Aruba Investment Summit Aruba Royal Aloe, e exportado number uno di Aruba a comparti su strategia pa internacionalisa. Durante e presentacion Royal Aruba Aloe a afirma cu nos producto y servicicionan tin balor pa ofrece na henter mundo y e mandatario ta di acuerdo cu e afirmacion aki.

Export Week ta hopi importante

E dignatario a subraya pa compromete pa exporta no ta nada facil, e por resulta hopi trabou y caro. Pesey e 'Export Week' aki ta hopi importante. E oradonan lo comparti nan

conocemento y lo empodera e participantenan pa ta exitoso. Alabes esaki ta un momento cu e negoshinan y e grupo di interes por uni virtualmente. E mandatario a encurasha e participantenan pa network durante e transcurso di siman.

Finalmente Minister Xiomara Maduro a gradici Departamento di Asuntonan Economico, Comercio y Industria y su unidad Exprodesk pa organisa e 'Export Week 2021' y a desea e participantenan hopi exito durante e siman aki.



Partido Transforma PPA

“No ta posibel pa nos sigui cu e mesun estructura y sistema di gobernacion”

Ayera tardi, Partido Patriótico di Aruba “Transforma PPA” a haci un conferencia di prensa pa presenta su programacion di gobernacion na unda tambe nan a sigura cu nan kier ta fuerte den parlamento.

Den presencia di varios candidato hunto cu Lisette Malmberg lider di e partido aki, a trece dilanti cu esaki ta un programa di gobernacion cu mester di un proceso hopi serio, el a splica cu nan a bay den un proceso inclusivo y participatorio na unda cu mas di 16 grupo a traha hunto cu nan riba diferente aspecto di e programa.

El a papia riba 7 punto di enfoko cu nan tin cu ta gobierno y liderazgo, famia y comunidad, recursonan nacional, desaroyo economico, maneho financiero, educacion, tambe husticia y paz, segun Malmberg a menciona, den e 7 area aki por mira e 7 principio y por mira e puntonan di atencion cu PPA ta duna na esey.

Tambe el a splica kico ta e diferente estructura actual den tur diferente area y con nan ta mira gobernacion asina como tambe ki plan nan lo kier ehecuta.

“No ta posibel pa nos sigui cu

e mesun estructura y sistema di gobernacion, tin speransa di tin un diferente resultado” Malmberg a sigura.

Loke nan ta destaca den plan ta e palabra ‘Reforma’ cu el a menciona cu esey nan kier mira den estructura di goberna, reforma den e diferente sistemanan, tambe el a informa cu diferente personanan di departamentonan di gobierno a traha hunto cu nan pa por tin tur informacion di tur e documento cu nan por a ricibi.

“En realidad Aruba tin hopi plan y proyecto pero sinembargo tabata falta e voluntad politico of e hecho pa por ehecuta e plannan aki”, Malmberg a comenta. Nan enfoko ta pa ehecuta un mehora den e sistema di estructura di goberna y esey ta den e henter e plan di gobernacion cu nan a presenta di 60 pagina cu ta disponibel riba nan website www.transformaruba.com.

Mirando cu Aruba tin hopi problemanan social como por ehemplo Abuso Sexual di Mucha y Salud Mental, Bon Dia Aruba a puntra kico ta nan plan tocante e dos problematica aki, Malmberg a contesta cu nan ta bin cu un ministerio nobo denomina “Ministerio di Famia y



Comunidad” na unda nan ta mira e aspecto di salubridad publico, sociale zaken, cuido y proteccion di mucha, desaroyo di hobennan y otro asuntonan cu ta importante.

“Nos vision ta cu nos mester ta mas cerca cu e diferente servicionan aki na unda nos hendenan ta, den e bario cu diferente servicionan di e prome linea, e mester bira disponibel, den e programa por mira cu ta bay tin un restructuracion di full e aspectonan aki”.

Asina mes, el a sigura cu Aruba a wordo mancha e ultimo tempo den area aki a traves di e Social Crisis Plan pero sinembargo, nan como PPA no por keda den e ‘Crisis Mode’ ta yega un mo-

mento caminda cu e Social Crisis Plan tabata supone di actualisa e diferente atraso cu tabata existi den diferente aspecto di servicio, haci mehora “mi ta kere un tremendo trabou a wordo haci den dje, sinembargo, ainda tin aspectonan cu por wordo mehora y estructura”, el a afirma. Di otro banda, Malmberg a trece dilanti cu nunca su persona a bisa cu “e no lo traha cu ni un partido”, el a sigura cu nan lo bay traha cu tur partido, pa motibo cu nan a yega na un punto caminda cu e nacion tin cu traha riba su futuro.

“Sinembargo, tin un diferencia entre traha cu goberna, pa bo goberna bo tin cu tin un vision comparti, bo mester tin balornan comparti,

si esey no ta e caso, e ora ey bo ta mira den nos historia cuanto coalicion no a dura, pasobra na final nan no por a cana cu otro y esey nos ta bisa cu nos kier cuida di esey, nos ta kere den un reforma interno, prome cu bo traha den cas di pueblo bo tin cu drecha bo mesun cas y cu tin aspectonan den e partidonan tradicional cu mester wordo coregi y mester wordo drecha”, el a afirma.

Asina mes, el a bisa cu nan ta prefera di ta fuerte den parlamento y tuma un posicion di oposicion real caminda nan ta trece e cambio y e leynan cu nan kier mira a traves di e asientonan cu nan lo por representa pueblo cune, y nan por duna un bon ehemplo den e posicion ey.



BIBA SALUD Y SEA ACTIVO

CALIDAD DEN CUIDO

- Crea oportunidad pa yiu di tera den cuido, y amplia cantidad di especialista pa corta tempo di espera.
- Educacion den cuido na Aruba mes, entre otro HBO den enfermeria, Huisartsenopleiding y estudio den enfermeria den salud mental.
- Mehora calidad di cuido, y a traves di Instituto di calidad garantiza un bon calidad di cuido.
- Enfoca riba prevencion di malesanan y hiba un estilo di bida saludable.
- Inversion den cuido y introduci un PET/CT scan.

“ Nos prioridad ta pa enfoca riba prevencion y di brinda un bon calidad di cuido pa cada ciudadano.

PROGRAMA DI PARTIDO
GOBERNACION 2021-2025

SCAN, LESA Y DOWNLOAD

WWW.MEP.AW

VOTA mep
Movimiento Electoral di Pueblo

CUBO
ARUBA TA AVANSA

Ta ora pa haci uso di conocimiento di pueblonan indigena

Estudio ta muestra cu 5 mil aña di actividad di pueblo indigena a yuda Amazonas

(BBC)-E indigenanan di Amazonas a biba pa mas di 5 mil aña sin cu a haci daño permanente na especie ni a causa perdida di habitat pa flora y fauna. Esaki ta e conclusion di un estudio riba e historia di e selva di Amazonas y e impacto humano.

E estudio ta bou guia di dr. Dolores Piperno di e Smithsonian Tropical Research Institute na Balboa, Panama a bisa cu e estudio basa riba evidencia fosil microscopico ta muestra cu e habitantenan indigena a biba cu nan medio ambiente sin haci un impacto dañino. No a destrui e selva, no a kita mata y no a altera e ambiente den prehistoria, esta prome cu yegada di Europeonan.

Dr. Piperno a bisa cu e pruebanan por yuda duna conservacion moderno, ya cu awor tin prueba con hende por biba den Amazonas sin cu ta afecta su

biodiversidad rico. Ademas, su estudio tambe ta duna balor na e debate actual riba con e paisahe enorme di Amazonas a haya su forma danki na e pueblonan indigena. Estudionan a determina cu e especienan di mata cu ta domina e selva tabata planta pa hende. Dr. Piperno a bisa BBC cu e investigacion ta presenta prueba cu e poblacion indigena di Sur America tabata hiba un bida hopi sostenibel, sin haci daño na e especienan di animal y vegetacion.

E estudio tabata mas bien un tipo di archeologia botanico, unda tabata busca den diferente capa di subsuelo y a checuta e investigacion na tres area den un parti isola den Amazonas di Peru. Tur tres zona tabata como un kilometer leu di e riu y salina. A investiga e capanan di sedimento pa fosilnan di mata cu yama phytoliths y locual a descubri ta “poco modificacion di parti di hende pa como 5 mil

aña,” e científico a splica. “E poblacion indigena tabatin conocimiento tremendo riba nan selva y nan medio ambiente. Y e conocimiento ey mester ta inclui den nos plannan di conservacion.”

Dr. Suzette Flantua di Universidad di Bergen ta un investigado di e proyecto Hende di Planeta Tera, y su opinion ta cu e ta importante pa sa con influencia di hende tabata riba biodiversidad den Amazonas. “Pero e ta manera traha un puzzel di un extenso enorme, mientras cu estudionan manera esun di Smithsonian ta sostene e teoria cu Amazonas di awe ta un selva secundario, resultado di miles di aña di maneho di hende. Flantua tambe ta kere cu e resultado di e investigacion ta nifica cu mester haci uso di e conocimiento di e pueblonan indigena pa yuda preserva biodiversidad den Amazonas, entre otro dor di guia e seleccion di e miho especienan pa planta y restora.

Mexico y Merca a firma un memorandum di cooperacion migratorio

(EFE) - E presidente Mexicano, Andrés Manuel López Obrador, y e vice-presidente di Merca, Kamala Harris, ayera diamars a firma un memorandum entre e Gobiernonan di ambos pais den materia di cooperacion migratorio na Palacio Nacional di Mexico.



E firma a tuma luga na e Patio di Honor di e sede presidencial cu tabata dorna cu banderanan Mericano y Mexicano, minuutnan despues cu Harris a wordo ricibi pa Lopez Obrador den cual ambos lo mester a haci un encuentro priva.

Lopez Obrador y Harris a firma e documento conjuntamente cu e secretario di Relacionnan Exterior di Mexico, Marcelo Ebrard, y e persona encarga di Negoshianan di embahada di Merca na

Mexico, John S. Creamer.

Prome cu esey den e conferencia di prensa di Lopez Obrador, e canciyer Mexicano a informa cu e memorandum di entendimiento riba coop-

eracion internacional lo permiti promove y “fomenta opcionnan” na e paisnan di Centro America, specialmente Guatemala, Honduras y El Salvador. Ebrard a splica cu e memorandum ta trata di e compromiso di extende na Centro America e proyectonan di reforestacion Sembrando Bida y esun di beca Hobennan Construyendo Futuro, cu ta haya impulso for di Gobierno di Mexico.

E programanan aki ta funciona caba na El Salvador y Honduras, y aproximadamente lo aplica na Guatemala.

E canciyer a aclaria cu e acu-

erdo firma “no ta implica un transferencia di recursonan”. “Merca y Mexico ta comparti historia y famia. Nos economia ta liga y nos seguridad ta depende un di otro. Mi ta na Ciudad di Mexico pa renoba e importante relacion cu Mexico”, Harris a bisa riba Twitter prome cu e lo a yega na Palacio Nacional.

Durante e encuentro ambos lo papia riba seguridad di frontera comun y desaroyo economico di Centro America y di sur di Mexico.

Tambe tin planea cu lo trata e reforma laboral Mexicano, desaroyo empresarial y lucha contra trata di personanan.

Castillo tin un bentaha di mas di 78.000 voto riba Fujimori cu mas di e 97,2 % di verificacion

(EFE) - E candidato pa Presidencia di Peru, Pedro Castillo te ayera tabata mantene un bentaha di 78.737 voto riba su rival Keiko Fujimori ora a verifica e 97.28% di e actanan di e di dos buelta electoral cu a wordo celebra diadomingo ultimo na Peru.

Segun e rapport oficial di ayera, e candidato di e partido isquierdista Peru Libre a ricibi 50.23% di e votonan valido (8.596.896) contra 49.77% (8.518.159) di e candidato derechista di Fuerza Popular.

E informacion aki ta contene 99.17% di e votonan emiti na nivel nacional, mientras cu e conteo di e votonan stran-

hero ta yega actualmente na 51.57%.

Na Peru, a registra te momento ey, e votacion di 18.1 miyon persona, mientras cu na stranhero ta reporta e voto di otro 156.923.

A pesar di e bentaha cu Castillo ta mantene den e conteo oficial, dialuna ultimo Fujimori a sigura cu ta mantene “optimista” y cu e votacion “lo emparecha” ora lo culmina di conta e votonan di stranhero, na unda e tin un amplio faboritismo.

Ta p’esey cu e yegada di voto exterior a haci cu pa prome biaha desde cu a cuminsa e recuento Fujimori a recupera

voto.

Sinembargo, tambe ta keda pendiente un porcentahe chikito di votonan di zona rural y selvatico leu di Peru, cu ta considera cu lo ta faborabel pa Castillo.

Aunke Fujimori tambe a denuncia un presunto fraude di parti di representantenan legal y siguidonan di Castillo, e afirmacion aki a wordo rechasa pa organismonan electoral, como observador internacional y specialistanan.

Di su parti, Castillo ayera diamars a mantene su silencio, despues cu dialuna ultimo a afirma cu “e lo respeta e voluntad di pueblo Peruano”, y a



cuminda e “vigilia ciudadano pa democracia” cu su siguidonan ta haci pafo di Ofi-

cina Nacional di Procesonan Electoral (ONPE) na Lima.

Cuba: Situacion Covid birando mas urgente cu 6.000 caso activo

(CiberCuba) - Ministerio di Salud Publico (MIN-SAP) di Cuba a reporta diamars pasa 8 morto y 1156 caso nobo di Covid-19 den ultimo 24 ora, mientras e crisis di coronavirus ta actualmente na su nivel maximo. Desde inicio di e pandemia e total di caso a yega na 151.259 y na 1.033 fayecimento.

Desde inicio di e pandemia e pais a logra mantene e cantidad di caso na un nivel manejable, pero desde inicio di e aña aki e cantidad di caso activo a subi te na casi 7.000 na mitar di mei, pa despues baha un poco te na mas o menos



6.000 actualmente. Na e momento aki tin interna den hospital 25.545 pacient cu

Covid-19, di cual tin 4.129 sospechoso, 15.382 den vigilancia y 6.034 caso activo di coronavirus. Ta atende den terapia intensivo 166 pacient, di cual 53 den estado critico y 113 di gravedad. E epicentro di e contagionan nobo ta La Habana, cu 449 di e 1156 casonan nobo.

E aumento drastico desde januari 2021 ta bay acompaña pa e crisis socio-economica na e isla cu a profundiza den curso di e aña aki, cu escasez grandi di hopi alimento importante y problema di transporte causa pa escasez di combustible.

Venezuela: Ex-ministronan di Chavez cu referendo revocatorio contra Maduro

(LaPatilla) - A surgi un movimiento di dirigente politico y di sociedad civil cu a solicita formalmente na Consejo Nacional Electoral (CNE) un respuesta encuanto un referendo revocatorio contra Nicolas Maduro.

Dialuna pasa e ex-ministronan di presidente Hugo Chavez Frias, Hector Navarro, Ana Elisabeth Osorio, Gustavo Marquez, Oly Millan, hunto cu un grupo di intelectual y miembro di e movimentonan Plataforma Ciudadana en Defensa

de la Constitucion y Grupo Pensamiento Critico, a entrega un documento na CNE den cual nan ta solicita un declaracion encuanto e fecha pa activa un referendo revocatorio.

E carta dirigi na e rectornan di e organismo electoral ta splica cu “unavez a transcurir mitar di e periodo pa cual a elegi e funcionario, un cantidad di no menos cu 20% di e electornan inscribi den e correspondiente circunscripcion por solicita convocatoria di un referendo pa revoca su mandato,” segun articulo 72

di Constitucion di Venezuela.

“Esaki ta un norma constitucional cu no ta admiti interpretacion ya cu e periodo pa cual el a keda elegi a keda determina desde e momento den cual a surgi e eleccion correspondiente y cualkier modificacion lo significa un violacion flagrante di e texto constitucional,” segun e carta.

Den e sentido ey nan a solicita formalmente na CNE “cu caracter di urgencia”, un declaracion definitivo tocante e revocatorio. Dia 24 di mei ultimo, un grupo di 11 diri-



gente politico di tur tendencia a entrega na CNE un documento, pa cuminsa e activacion di e referendum revocatorio contra Nicolas Maduro. Personalidadnan manera Cesar Perez Vivas, Nicmer

Evans y Nelson Chitty a uni den un solo peticion na e entidad electoral pa inscribi e Movimiento Venezolano pa Revocatorio, pa activa e proceso di revocatorio.

Venezuela: Nicolas Maduro no a haci nada cu recomendacion di Bachelet

(LaPatilla) - E comisionado di gobierno interino di Gaudio pa Nacionnan Uni, Miguel Pizarro, a denuncia cu regimen di Nicolas Maduro no a cumpli cu e recomendacionnan haci pa Alto Comisionado Michelle Bachelet, y pa Consejo di Derecho Humano di Organizacion di Nacionnan Uni (ONU).

Den e proximo periodo di sesion, programa entre 21 di juni y 15 di juli, ta spera cu Bachelet, pa mandato di e Consejo, lo presenta un evaluacion extenso encuanto e aplicacion di e recomendacionnan aki y otronan.

Den e sentido aki, Pizarro a destaca cu den e informenan di 2019 y 2020, Bachelet a haci un serie di recomenda-



cion na estado Venezolano pa termina, sana y preveni violacion manera tortura y ehecucion extrajudicial, cualnan no a keda cumpli.

“E regimen tampoco a aplica e recomendacion di ACNUDH pa disolve FAES y investiga e ehecucionnan ex-

trajudicialperpetra pa e cuerpo den curso di operacionnan di seguridad, lo cual, ademas, a maximiza e abuso di poder y violencia,” Pizarro a resalta.

Tambe el a recorda cu Bachelet a urgi estado Venezolano pa desarma y desmantela e gruponan yama “colectivo arma”. Sin embargo, “no a sigui cu e medida aki, y segun informe di Human Rights Watch (HRW) den actualidad e gruponan aki ta sigui ataca y intimidar e poblacion pa yuda e regimen mantene control riba e poblacion,” el a denuncia.

Asina e regimen den e reciente enfrentamentonan arma na estado Apure entre chercito Venezolano y gruponan arma Colombiano, a permiti cu e cuerpo FAES tabatin operacion di investigacion y persecucion di e poblacion den e area di combate, den aparente intento pa separa supuesto simpatizante di e grupo arma den conflicto cu chercito, cu tambe a resulta den denuncia di ehecucion extrajudicial.

Sera conoci cu Sra. Julie Wever Director Tecnico y Comercial di FCCA

Hunta di Supervision di FCCA recientemente a apunta Sra. Julie Wever como e Director Tecnico y Comercial di FCCA. Cu e adkision aki, Sra. Julie Wever ta bira e prome lider femenino den e seccion di maneho tecnico comercial pa gerencia FCCA. Wever, a tuma over for di Sr. Edwin Tromp cu a mantene e funcion aki temporalmente, mientras FCCA tabata buscando un persona cu ta cumpli cu tur e rekesitonan necesario pa e organisacion.

Sra. Wever a nace na Hulanda, for di mayornan Arubano. Sra. Julie Wever ta un profesional hopi bon conoci na Aruba cu a studia entre otro Informatica y Tecnologia di comunicacion na NOVI Hogeschool Amsterdam. El a obtene su "Masters Degree den Business Administration E-business" na "Hogeschool van Amsterdam Applied Sciences" y su "Masters of Science Financial Management" for di GEMFM Global New York den colaboracion cu Universidad di Corsow. Durante su trayectoria na APFA (Algemene Pensioen Fonds Aruba) Sra. Wever a traha den diferente funcion, cuminsando na 1997 como Manager Information Tech-



nology mientras tanto studiando y avansando den su educacion den un variedad amplio di expertisio.

Despues di a gradua pa su "Masters of Business Ad-

ministration" Wever a tuma e reto na 2013 birando e "Chief of Staff" den cual funcion a guia e departamentonan di Tecnologia di Informacion, Recurso Humano, Mercadeo y alabes tabata responsibel pa

e profesionalisacion continuo di e organisacion en general. Na 2016 Sra. Wever a obtene un otro titulo di "Masters in Financial Management" cual a hib'e na e puesto di "Manager of Investments" desde 2018 na unda ela haya un experiencia unico y di hopi balor den inversionnan internacional y local den areanan manera Prestamo Hipotecario, Desaroyo y préstamo di propiedad, Prestamo Sindicado, accion, bono, y otro cuestionnan financiero.

Sra. Julie ta hopi optimista y ta contento di ta forma parti di e team di maneho di FCCA. "FCCA tin hopi potencial pa crece aun mas como organisacion cu ta adapta na e necesidadnan di viviendo di e comunidad. E mercado aki ta evolucionando rapido y nos mester realisa cambianan necesario pa e proximo decada. Mi ta mira e desafionan aki como oportunidadnan nobo".

Sra. Wever: "Mi ta hopi entusiasmo di por bai traha na un institucion asina dinamico manera FCCA. Cu ta bai den multiple direccionnan nobo y tur diferente, manera diseno, construccion, vivienda, seguronan, e desaroyo di proyectonan residencial y di barionan ta esfuersonan hopi

excitante!".

"Pa e futuro, mi por visualisa un FCCA como proveedor principal di casnan accesible di standard y calidad halto. Nos mester bai traha hunto cu nos socionan strategico pa mehora e calidad di bida di e comunidad na Aruba. Esaki nos kier logra aplicando tur enfoque di construccion di comunidadnan considerando integridad, inclusion y optimisacion. Nos obhetivonan principal ta e rentabilidad, e funcionalidad, e productividad, e salud, e seguridad y e sostenibilidad", esaki di acuerdo cu e Director Tecnico Comercial di FCCA.

Cu e nombramento aki, Sra. Julie Wever ta bira alabes un di e muhernan cu un posicion halto riba tereno bancario, construccion e industria en general na Aruba. Sra. Julie Wever a expresa su mes finalmente bisando: "Mi ta sinti mi honra cu e decision di e Hunta di Supervision y agradecido pa nan liderazgo y apoyo brinda. Nos lo busca inversionan critico y strategico, den nos infraestructura, cu inovacion y cu bista atento riba e calidad di bida pa garantiza nos clientenan y consumidornan casnan pagabel y crea un ambiente cu nan por yama cas."

Advertorial:

CIBC First Caribbean International Bank a celebrasucientenario

Aña pasa CIBC First Caribbean International Bank, a celebra nan di shen aña di existencia y ta e aña aki e celebracion special a tuma lugar.

Sr. Giovanni Atencio, country head di e banco, a comparti cu mirando cu awo cu ta un tiki mas flexibel, hunto cu e otro hurisdiccionnan, cual ta 16 banco riba 16 isla den Caribe, fo'i Bahamas tena Trinidad dicidi di planta 16 mata enconhunto, conmemorando e di 100 aniversario di CIBC First Caribbean International Bank.

Pa e conmemoracion aki na Aruba a scoge Imeldahof un institucion conoci pa su trabou incansable y cu banco tin varios aña di bon relacion. Plantacion ta un simbolo di crecimiento mescos cu e mucha nan na Imelda Hof cu tambe ta crece cu guia y amor pa e team di leisters di e 4 cas nan di e

diferente grupo di edad y situacion di e mucha. Sr. Atencio a menciona cu encuadro di e celebracion aki a haya bon cooperacion di Santa Rosa, kendenan a duna nan input y experticio den e ramo aki. Nan a presenta na Imeldahof, pa asina evaluae situacion y a duna conseho ki pa planta den e area. A scoge diferente planta di fruta y tambe e planta local "Foyo di Cruz" cual ta lo crece den maginitud representando asina e crecimiento y existencia di banco como tambe e crecimiento di e mucha nan.

Celebracion a tuma lugar diabierna 4 di juni den compania di directiva di Imelda Hof, representante nan di Santa Rosa como tambe empleado nan di banco cu nan yiu nan. Un danki ta bay na Imelda Hof pa a habri su porta nan pa e celebracion centenario di banco CIBC First Caribbean.



Armand Hessels: Sapato bieu

Pa hopi tempo un amigo deportivo a cana riba e mesun sapatonan di hike di bon calidad. Nan tawata sinta bon, tawata apropiada pa tur tereno, a proteha su enkelnan y e suelanan tawata resisti cualke obheto skerpi. Pero segun tempo a pasa, e sapatonan a bira mas rigido y inconfortable. E suelanan a bira asina fini cu el a sinti cada piedra y sumpiña. Y ora e no por a nenga mas cu nan tawata causa mas daño cu placer, el a dicidi cu dolor den su curason pa despedi di nan y cumpra sapato nobo. Esakinan a cumpli miho cu su deseonan.

Alternativa

Di mes esaki no ta conta solamente pa sapato. Pa tanto otro asunto sa pasa cu si nan no ta funcshona debidamente (mas) y cu posiblemente tin miho alternativa, ta mas sensato pa cuminsa cu algo nobo, maske con dificil emocionalmente. Esey ta conta pa paña, auto, e sistema di enseñansa y tambe pa partido politico. Si despues di purba varios año a sali na cla cu e/nan no ta funcshona (mas) como debe ser, y mas bien (t)a causa daño grandi na comunidad, ta bira mas cu tempo pa busca alternativa.

Imagen general

Desde comienso di añanan '90 di siglo pasa, specialmente e dos partidonan grandi cu alternativamente tawata responsabel pa gobernashon di Aruba, a practica politica, c.q. hiba gobernashon di tal forma cu a viola e criterionan di bon gobernashon structuralmente. Tawata trata e.o. di e siguiente caracteristicanan:

1. Structuralmente a viola ley (p.e. Constitushon, Ordenansa di Contabilidad)
2. Structuralmente a negligia e criterionan di bon gobernashon (p.e. transparencia, un administrashon / maneho financiero drechi y nunca a responsabilisa e maneho financiero, p.e. pa medio di Cuenta anual)
3. Structuralmente a negligia advertencia/recomendashon (p.e. di RvA, ARA, SER, KvK, CBA, IMF)
4. Structuralmente a negligia e consecuencianan financiero di maneho (debe y interes gigantesco)
5. Structuralmente a marginalisa e sistema di checks & balances
6. Indiferencia structural pa bienestar di comunidad (no a cumpli cu e 'obligashon di cuido social')
7. Enfoke structural riba e interes personal y di partido
8. Aprobashon structural di parlamento manso pa (mal) maneho

Consecuencia

Tur dos partido grandi a haci nan mes culpabel na e caracteristicanan aki mientras cu riba dje – un mas cu otro – sa viola e normanan di integridad (cu consecuencia di persecushon penal). Di e manera aki, structuralmente a viola e estado di derecho, mescos cu e sostenibilidad financiero di autonomia. En realidad, riba tur dos tereno tawata trata di minamento sistematico.

A base di lo anterior por deduci cu e dos partidonan politico a abusa grandemente di nan poder: cu nombrashon inecesario/ilegitimo di personal, e aparente implementashon deficiente intenshonal di tecnologia efectivo pa baha gasto y mehora funcshonamento di gobernashon; e manera dudoso cu a trata proyecto costoso di gobierno (incluso e destaho deficiente y e falta di mantenshon!); e negligencia di e deber di cuido social di gobierno, tur esaki cu consecuencia financiero y social-económico serio pa Aruba. Cu tur e actonan ilegitimo y structural aki, a comete un inhusticia grandi pa cu comunidad.

Experiencia gubernamental of 'stagiare'?

Asina mes, durante e campaña politico actual, e 'tradicionalistanan' ta muestra especialmente riba nan 'experiencia gubernamental'. Segun nan, e partidonan nobo cu 'politico sin experiencia' mester pasa den un periode di aprendizage, den caso cu nan haya e responsabilidad pa goberna. Pero mester ta cla cu e experiencia gubernamental di esnan 'bakia' cu a hiba Aruba practicamente pa un bancarota cu fayó grandi riba hopi tereno, no ta un opshon aceptable. Pesey ta mas na su luga pa acudi na 'stagiare' cu lo por haci un limpieza total y lo



por ehecuta concretamente e reformanan cu a negligia ya caba pa decada y hustamente a keda blokea pa partido cu otro interes cu esun general. Ademas ta parce cu e 'stagiare'nan' ta mas inclina pa duna un contenido positivo na e relashonnan den Reino.

Responsabilidad di ciudadano y participashon di comunidad

Mester ta cla tambe cu no ta solamente politico y partido politico cu mester reforma pero tambe ciudadano y henter comunidad. Pasobra no tawata solamente 'politica' cu a malcomporta su mes. Ciudadano comun y coriente tambe, mescos cu comerciante, cu sa exige privilegio exorbitante, ta mesun culpabel na exceso cu al fin y al cabo por hiba na -por ehempel- corrupshon. Pesey tambe ta boga den e Masterplan di e gobierno di coalishon actual pa un campaña di concientisashon intensivo pa muestra ciudadano riba e consecuencianan negativo di patronahe politico. Ciudadano tambe mester siña cu nan respon-

sabilidad politico no ta cuminsa y di biaha ta caba cu e momento di tira nan voto na eleccion. Pasobra partido nobo ('stagiare') tambe no por duna ningun garantia cu no la actua di mala fe. E unico manera pa reduci e riesgo aki ta pa keda alerta como (organisashon di) ciudadano pa cu e funcshonamento drechi di gobernante y parlamentario. Por logra esey entre otro dor di duna comunidad mas participashon den e maneho general di pais, entre otro pa medio di e instrumentonan di panel di ciudadano y referendum.



Registro Civil y Censo

E hefe di Registro Civil y Censo ta participa cu conforme articulo 38 di nos Ordenansa Electoral por lo menos 8 dia prome cu dia di eleccion dia 25 juni 2021, es decir pa **17 juni 2021**, tur votado mester por haya nan carchi di voto na cas.

Dia 7 juni 2021 Postkantoor Aruba a ricibi na total **69805** carchi di voto, for di Registro Civil y Censo, imprenta caba na e secuencia di postcode di postkantoor. Postkantoor Aruba lo parti esakinan den e dianan venidero cuminsando for di diaranson 9 juni 2021. Personanan cu mientras tanto a emigra, a fayece of cu no ta registra na ningun adres (zonder vaste woon- en/of verblijfplaats), logicamente no lo por haya carchi di voto na cas.

Personanan cu no a ricibi nan carchi di voto na cas pa dia **17 juni 2021** por pasa busca un duplicado na oficina di Censo, situa na Schoolstraat 2 riba e siguiente dianan y orario:
Diahuebs 17 juni 2021: 16:00-18:30 or
Diabierna 18 juni 2021: 16:00-18:30 or
Diasabra 19 juni 2021: 09:00-15:00 or

Pa e votado cu NO TIN NINGUN medio di identificacion valido, por pasa tambe durante e dianan y orario ariba menciona pa regla esaki.

Pa por sa kico mester trece, acudi na nos website
<https://www.censo.aw> bao di Producten en Diensten

Polis cu asistencia na Westpunt pa habitante cu musica halto

Polis mester a bay asistencia na westpunt na unda cu tabatin muziek halto y ta stroba habitantenan den bisindario. Na yegada esunnan cu ta reclama e indica polis cua ta e cas y berdaderamente e musica tabata basta halto. Polis a bay na e cas y asina e splica e propietario si e por coopera pa baha e musica un poco mirando cu e musica ta halto y e ta stroba esunnan den bisindario. E habitante di e cas a compronde y a coopera cu polis y asina baha e musica y tur hende a keda contento.



Proceso di citanan di asilo



DIMAS a tuma nota di un reportahe dialuna mainta den un medio di comunicacion encuantra un mal comprondemento di e proceso di cita na momento cu un hende ta pidi proteccion internacional (e.o asilo) na Aruba.

Ta asina cu nos ta atende personanan cu a haci un peticion pa cita of cu ta bin pa un entrevista referente un peticion di asilo personalmente. Ta importante pa reitera cu na momento cu un hende indica cu e tin mester di proteccion, cu mester scucha su relato personal.

Pa cu esaki mester tene cuenta cu e siguiente puntonan di e proceso manera e ta aplicable na Aruba:

- Un persona cu ta pidi asilo of cu ta bin pa un entrevista referente su asilo ta wordo scucha en persona.
- DIMAS ta invita e persona cu anticipacion pa e por prepara pa su entrevista y trece tur loke e ta kere ta necesario pa cu esaki. Tene na cuenta cu e invitacion ta bin via di e correo electronico cu e persona suministra. Ta importante pa e correo suministra ta di e persona en cuestion mes y cu ta controla regularmente e correo suministra.
- Ta permiti solamente e persona cu cita pa atende e cita y drenta e edificio di DIMAS. No ta permiti pa tin otro persona/mas persona presente durante di e cita na DIMAS.
- Ta conduci tur cita den e idioma di escogencia di e persona y tur docu-

mento presenta ta den e idioma di escogencia di e persona tambe. Cu-alkier documento cu ta wordo firma ta semper den e idioma di escogencia di e persona.

- Ta considera personanan cu no atende nan cita sin un motibo valido, cu nan no ta interesa mas den nan peticion cu consecuencia cu e peticion por termina prematuramente.
- Na momento cu un hende no por presenta na un cita, mester informa esaki por lo menos 48 ora adelanta y mester presenta motibo valido pa cu esaki. Si no tin motibo valido y e persona no presenta na su cita esaki ta wordo considera como un falta di interes pa su peticion cu e mesun consecuencia previamente menciona.
- Ta reitera cu e procesonan di proteccion (asilo)ta procesonan voluntario, si un personan ta desea di tin representacion legal e por haci esaki riba su propio gastonan y pafor di e horario di su cita na DIMAS. Durante di e cita na DIMAS ta scucha e cliente so.

Despues di e proceso di registracion y demas citanan, e proceso lo continua y e persona en cuestion lo ricibi un contesta mas liher posibel. Den algun caso e ta necesario pa haci citanan adicional prome cu tuma un decision y e posibilidad di entrega un obheccion y entama di e manera aki un proceso legal si e ta desea esaki.

Tene na cuenta cu e medidanan di COVID ta keda aplicable durante di e bishita na DIMAS, pues tapaboca ta keda obligatorio.

Polis a kita borchinan di propaganda cu ta riba caminda sin permiso



Diamars mainta polis di bario encarga cu Oranjestad a subi caya unda a tene accion riba e borchinan di propaganda cu ta riba caminda y no tin permiso. Basta borchin di propaganda a keda tuma den beslag y hiba warda te ora cu e propetarionan regla esaki cu autoridad. A cuminsa riba full LG Smith blvd. No ta permiti pa no tin nada riba luga nan publico si no tin un permiso pa esaki.



Cuminsando cu 4 florin, bo por gana e suma grandi aki

Afl. 300.000,-

Obtenibel na cualkier rebendado di Lotto.

sorteo ta awe nochi 7:15 pm



HUNGA AWO

E siguiente reclutacion pa hoben por solicita pa bira agente di Wardacosta lo cuminsa den januari 2022

Wardacosta lo cuminsa den januari 2022. Trayecto di seleccion pa agente di Wardacosta nobo.

Bou di guia di e instructornan di e estudio di Wardacosta e hobennan interesa den e 'Basisopleidng Kustwacht' (BOK) a cuminsa na e trayecto di seleccion pa bira agente di Wardacosta. E trayectonan di seleccion a tuma luga na Aruba, Corsou y St. Maarten caminda e hobennan entre 18 – 25 aña mester a haci diferente ehercicio y training pa demostra nan condicion fisico. E mainta di seleccion a start trempa cu e parti di landamento, jog y push-ups. Na final nan mester a haci un ehercicio den team, esaki ta un ehercicio importante como cu e hobennan lo bay traha hunto den team riba e unidadnan di Wardacosta riba lama. E instructornan di e estudio di Wardacosta (BOK) a duna guia y observa e hobennan pa asina haci un seleccion di esunnan ku lo por cuminsa e estudio di Wardacosta nobo cual lo start den augustus 2021. E siguiente reclutacion cual e hoben lo por solicita pa bira agente di Wardacosta lo cuminsa den januari 2022.



Hues Angela: No ta tur caso por trata via di video conference

A pesar di e pandemia y medidanan toch Corte den Promer Instancia Aruba a logra haci gran parti di e trabaonan cu diferente tipo di caso. Alabes a probecha pa accelara e trabaonan pa digitalisacion cual sigur a cay den bon tera cerca tur esnan cu ta traha den Corte y otronan cu traha diariamente cu Corte manera e.o. oficinanan di abogado y tambe KIA.

E sistema di digitalisacion ta algo cu lo por sigui cu ne den futuro pa cierto trabounan, Persrechter mr. Debby Angela a splica. Sin embargo tin cierto casonan ta miho pa trata nan cu e persona presente den Corte. El a duna e ehempel di casonan penal. Esaki e ta kere ta e pensamiento tambe di otro huesnan.

Den caso di sospechosonan nan mester ta presente dilanti mesa bverde, dilanti di e hues pa por wak'e den su cara. Via



di video conference un tratamiento asina no ta mescos. Mi no ta hay'e bon."

E magistrado a splica cu mester bay dicidi cu loke e sospechoso ta papi ata creibel. "Hopi biaha ora cu bo wak e persona den su cara personalmente, por mira su expresionnan di cara, si e ta gaña of no. Ademá, su abogado ta presente, nan por papia of consulta cu otro riba cierto preguntanan of loke e kier pa su Abogado bisa. E tin hopi

bentaha pa traha un caso den Corte mes."

Di otro banda, casonan Pro Forma, cual no tin e tratamiento profundo y ta simplemente haci palabracion pa continuacion di e caso, no ta casonan cu ta tuma mucho tempo. No tin sentido pa trece e hendenan for di KIA te na Corte pa algun minuut. Esaki ta tipo di casonan cu si lo por bay via di video conference.

Tiramento di baranca y martiu riba otro pafo di Pacifico Dakota



Polisnan a keda dirigi diadars atardi pa Pacifico Dakota unda lo tabatin un pelea formal andando entre algun persona tabatin tiramento di piedra y hasta martieu den wegá. Pa ora cu e patruyanan a presenta ya esunnan envolvi a bay for di e sitio. Rato despues a yega un hende herida na Hospital cayan polis a papia cu e victima cu a declara ta kende y polis ta tin wowo riba e sospechoso



Little League Softball a termina su Campeonato riba tereno di Savaneta

Un gradicimento di parti di directive di Little League Softball pa directive di South League Baseball cu a permiti nos hunga riba e tereno di Savaneta.

Campeon di e liga di Majors ta e ekipo di Baby Panthers. Bao maneho di Sharlane Richardson nan a sa di gana e Campeonato actual. Nan Mihor batiado a sali Jearmainly Kock cu averahe di 600.

Sub campeon den division di Majors ta Hardhitters bao maneho di Darlene Birsby. Pabien na ambos ekipo.

Hungadora destaca den Majors tambe ta Jearmainly Kock.

Den coremento di Base a destaca Q-Shanny Holiger. Den Tiraminto riba un Target ta Camila Carillo.

Den Division di Seniors e ekipo di Lady Panthers a sali campeon. Bao Maneho di Marina Haynescu asistencia di Mellizienne Richardson, Sharlane Richardson y Zulaika Trenidad.

Pitcher campeon den seniors ta YEE MEI CHEONG di Lady Panthers, cu no a perde ningun wega.

Mihor batiado cu averahe di 600 ta Xiorcaniyy Vargas Jimenez di Lady Panthers.

Mihor coredor di Base ta Myah Thompson di Lady Panthers.

Mas homerun cu 2 ta Ashmi-layne Maduro di Lady Panthers.

Ganadora di e Homerun Derby ta Destiny Johnson di Dolphins.

Hungadora mas destaca den seniors ta Angelle Thode di Rockets.

Hugador mas hoben cu a hunga den majors ta Shalixienne Kock di Baby Panthers.

Un danki na e manager Ma-

rina Haynes cu tawata tin 4 ekipo den e Campeonato aki. 2 di majors y dos den senior. Baby Panthers, Hardhitters, Cheetahs y Lady Panthers.

Tambe un danki na directive di Rockets y nan managers cu nan aporte na e deporte di softball. Danki na Cheetahs y nan managers pa nan aporte. Un ekipo hoben di muchanan di 12 y 13 cu a caba di subi senior. Nan a duna bon bataya riba tereno. Danki Cheetahs.

Directiva di Little League Softball ta gradici e cuerpo di Umpires di Little League cu

a percura pa tur nos weganan sigi. Danki umpire Tirso.

Tambe nos scorer cu semper tey: Yolanda Gumbs.

Un danki na tur e majornan cu tur siman a presencia e weganan y a apoya nan ekipo nan yui y softball di mucha en general.

Danki tambe na Comision di subsidio pa nan aporte na nos liga.

Tambe Prensa cu semper ta pone nos anuncianan pa e muchanan por mira y disfruta di nan deporte.



Despues di 20 aña ta aproba medicamento nobo pa Alzheimers

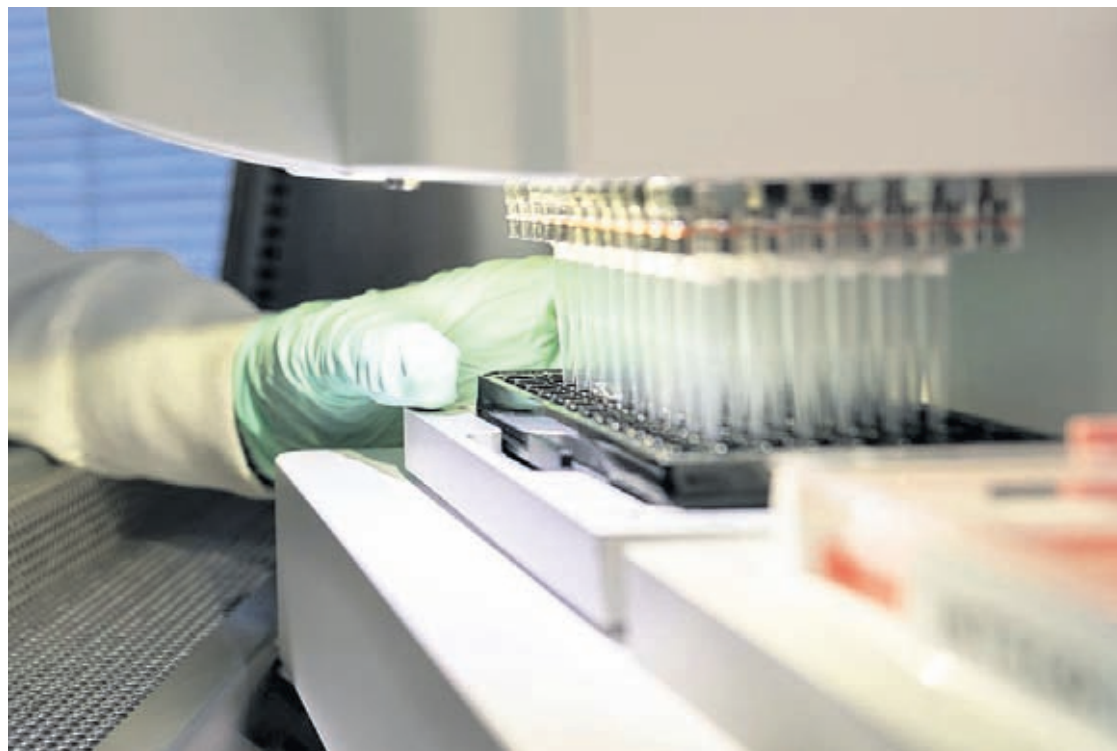
(AP) — E prome medicamento nobo pa Alzheimer a ser aproba dialuna pa e oficialnan di salud di Gobierno despues di casi 20 aña sin medicamento nobo, sin tene cuenta cu e advertencia nan di consehero nan cu despues di hopi debate a constata cu te ainda no tin prueba concreto cu e ta yuda contra e enfermedad.

E agencia Food and Drug Administration (FDA) a bisa cu nan a tuma e decision di aproba e medicamento nobo di Biogen a base di resultado nan cu ta muestra “hopi probabel” di beneficia pashent nan di Alzheimers.

E ta e unico medicamento cu por trata e enfermedad den luga di solamente yuda mancha y surpasa e sintomanan manera ansiedad y insomnio.

E decision aki, cual por impacta miyones di Mericanonan y nan familiar, lo sin duda causa polemica y desacuerdo entre dokternan, investigadornan medico y grupo nan di pashent. Tambe, e ta trece implicacion pa e standard cu ta uza na momento di evalua terapias y medicamentonan experimental, incluyendo esun nan cu ta demostra beneficio a lo largo.

E medicamento nobo aki, traha pa Biogen cu ayudo di Eisai Co. di Hapon, no a para ni combati e efectonan mental cu Alzheimers ta causa, sino solamente haci cu e proceso ta bay mas poco poco den un estudio. E medicamento, nombra aducanumab, lo rici-



bi e nomber comun aduhelm y ta pa suministra manera infusion cada 4 siman.

Dr. Caleb Alexander, un consehero di FDA ken a recomenda pa no aproba aduhelm, a bisa e tabata “sorprendi y desapunta” pa cu e decision cu a tuma.

“FDA ta ricibi e respet cu e tin pa motibo cu e tin un standard cu ta regula a base di evidencia nan firme. Den e caso aki, mi ta kere nan a duna e producto un aprobacion, pero no su eficacia” Alexander, ken tambe ta un investigador medico na Johns Hopkins University a agrega.

FDA su miho regulador di medicamento a admiti cu e medicamento tin algun aspectonan insigur na su alrededor, pero Aduhelm su “habilidad di reduci e grupo

di placa nan dañino den e cerebro” ta spera di yuda haci e proceso di demencia uno mas poco poco.

“E dato ta sostene pashentnan y dunado nan di cuidu cu tin e opcion di uza e medicamento aki” Dr. Patrizia Cavazzoni a bisa reporteronan cubriendo e caso. Tambe el a agrega cu FDA a haci un trabou hopi detaya na momento di midi y considera e necesidad di hendenan bibando cu e enfermedad “devastante y debilitante”. Bao termino di e aprobacion acelera, e FDA ta rekeri e trahado di e medicamento pa conduci un estudio despues di distribucion pa confirma e beneficio nan den pashentnan. Si e medicamento faya di comproba su beneficio nan e lo ser retira for di mercado, aunke un caso asina no ta hopi comun pa e agencia.

Biogen a bisa cu Aduhelm lo costa aproximadamente 56,000 dollar pa un aña di tratamiento, agregando cu e prijs no lo subi pa e proximo 4 aña. Mayoria di e pashentnan no ta paga e cantidad aki pa motibo di cobertura di seguro y algun otro descuentonan disponibel. E compania a bisa cu su meta ta di completa e estudio di siguimento pa aña 2030.

Mas o menos 6 miyon hende den U.S y hopi mas mundi-

almente ta sufrir di Alzheimers, cual gradualmente ta ataca cierto areanan di e cerebro cual ta necesario pa memoria, logica, comunicacion y tarea nan diario simpel. Den e etapanan final di e enfermedad, tin persona cu por perde e habilidad di guli. E carga mundial di e enfermedad, cual ta e causa mas comun di demencia, ta spera di aumenta mirando cu tin miyones di adultonan cu ta progresando y yegando e edad di 60-70 aña.

Aducanumab ta yuda deshaci di un proteina yama beta-amyloid di e cerebro. Otro medicamento nan experimental a yega di haci e tarea aki, pero no a logra haci un diferencia den e pashent su habilidad di pensa, cuida nan mes of biba di un manera independiente.



WWW.BONDIA.COM



ATENCION

Ultimo dia di pago di factura di luna di april 2021

dialuna 14 di juni, 2021 e cobranza di coriente di april 2021 lo vence.

Elmar ta conseha tur cliente pa tene nan cuenta di coriente na ordo.

Pa informacion of aplicacion pa areglo di pago bishita www.elmar.aw of pasa na oficina di Elmar na Wilhelminastraat 110, Oranjestad.

DANKI PA E COMPRESION
523-7100 | customerservice@elmar.aw

ELMAR

Fiscal General di Ohio ta busca declara Google como utilidad publico

(AP) — Fiscal General di Ohio, Dave Yost, a entrega un demanda ayer solicitando un corte declara Google un utilidad publico y pa regula e compania como un.

E oficial Republicano a entrega e demanda alegando cu Google a sobrepasa su dominio den un forma cu ta discriminatorio y anti-competitivo pa residentenan di Ohio. “Ora bot a doño di e rail di trein, of e compania di electricidad, of e toren di celular, bo mester trata tur

hende igual y duna acceso na tur”, Yost a bisa den un declaracion.

El a agrega uso di buskeda di internet di Google ta dirigi ciudadanonan na e propio productonan di e compania.

Yost a bisa cu Ohio ta e prome estado na e pais pa busca un declaracion di corte cu Google ta un utilidad publico cu mester ta suheto na regulacion gubernamental. Mientras e demanda no ta busca daño monetario, ta solicitando e corte pa rekeri

Google ‘ofrece fuentenan of competidornan derechonan igual na esun propio’, loke ta nifica cu e compania no mester duna prioridad na e posicionamento di producto, servicio y website propiedad di Google den su resultado di buskeda.

E keho ta esun mas recien den un serie di bataya legal cu e gigante tecnologico ta enfrentando tanto na Merca y den exterior, incluyendo un investigacion anti-confiansa na varios estado riba practicanan di negoshi di Google,



cual Yost tambe a join na december.

‘Glitch’ mundial: Porcion di internet ta cay pa fayo di cloud

(AP) — Decenas di website a cay brevemente rond mundo ayer, incluyendo CNN, The New York Times y e pagina di gobierno Britanico, despues cu un fayo na e servicio di cloud computing Fastly, ilustrando con vital un cantidad chikito di compania tras di cortina a bira pa maneho di internet.

E websitenan na cual no por a haya acceso tambe ta inclui algun pagina di Amazon, e Financial Times, Reddit, Twitch y The Guardian.

Fastly, basa na San Francisco, a reconoce e problema tiki prome cu 6am Eastern. Alrededor di un ora despues, e compania a bisa: “E problema a wordo identifica y a aplica un solucion.” Mayoria di e websitenan a parce di ta back online tiki despues.

E compania a bisa den un declaracion via e-mail cu tabata un ‘problema tecnico’ y ‘no relaciona na un atake ciber-



netico’.

Asina mes, mercadonan futuro mayor na Merca a mira un caida skerpi minuutnan despues di e shut down, cu a yega un luna despues cu hackernan a forsa e shut down di un di e tuberianan di fuel mas grandi na Merca.

Fastly ta un red di entrega di contenido, CDN (Content-Delivery Network). E ta provee cloud computing ‘edge servers’ vital pero tras

di cortina na cantidad di e websitenan mas popular riba internet. E servernan aki ta warda of ‘cache’ contenido manera imagen y video na luganan rond mundo pa asina e ta mas cerca na usuarionan, permitiendo nan pa haya esaki mas lihe y facil.

Fastly a bisa cu su servicionan ta nifica cu un usuario Europeo bayendo un website Mericano por haya e contenido 200 pa 500 miliseconde mas lihe.

Medida di trafico di internet di Kentik a mostra cu Fastly a cuminsa recupera di e shut down alrededor di un ora despues cu esaki a sucede mainta den orario Europeo, prome cu mayoria di Mericano a lanta for di soño.

“Parce cu e ta bolbe poco poco”, segun Doug Madory, un experto di infraestructura di internet na Kentik. El a bisa cu ‘esaki ta serio pasobra Fastly ta un di e CDNnan mas grandi na mundo y esaki tabata un caida global’.

Caída di internet breve no ta inusual y ta tiki biaha ta resultado di hacking of otro actividad malicioso.

Fastly a bula casi 11% ayer mientras inversionistanan a ignora e problema. Asina mes, e incidente a resalta e fragilidad relativo di arkitectura di internet mirando su dependencia pisa riba companianan di Big Tech – manera servicionan cloud AWS di

Amazon – na lugá di un grupo di compania menos centralisa.

“Hasta e companianan di mas grandi y mas sofisticada ta experimenta caida. Pero nan tambe por recupera mas rapidamente”, Madory a bisa.

Ora e suceso a tuma lugá, algun bishitante purbando di haya acceso na CNN.com a ricibi un mensahe bisando: “Fastly error: unknown domain: cnn.com.” Intento pa haya acceso na website di Financial Times a duna un mensahe similar, mientras bishita na The New York Times of gov.uk di Gobierno Britanico a duna un mensahe di ‘Error 503 Service Unavailable’, hunto cu e linea “Varnish cache server,” cu ta e tecnologia riba cual a construi Fastly.

Down Detector, cu ta track caida di internet, a post reporternan riba decenas di website cu a shut down.

Astronave ta produci prome potret cerca di luna di Jupiter den varios año

(AP) — Astronave Juno di NASA a duna e prome potret di cerca di e luna mas grandi di Jupiter den dos decada.

Juno a ‘zoom’ banda di Ganymede dialuna, pasando dentro di 1,038km. E ultimo biaha cu un astronave a yega asina cerca tabata na año 2000, tempo cu astronave Galileo di NASA a pasa banda di e luna mas grandi di nos sistema solar.

NASA a revela e prome dos

potret di Juno ayer, resaltando e crateran di Ganymede, y caracteristicanan largo, estrecho, posiblemente relaciona na fayonan tectonico. Un ta mostra e banda scur di e luna, opuesto na solo.

“Esaki ta lo mas cerca cu un astronave a yega di bay na e luna gigante aki den un generacion”, segun científico lider di Juno, Scott Bolton di Southwest Research Institute na San Antonio. “Nos ta bay tuma nos tempo prome cu nos saca cualkier conclusion

científico, pero te e momento ey, nos por simplemente maraviya na e maraviya celestial aki – e unico luna den nos sistema solar mas grandi cu e planeta Mercurio.”

Ganymede ta un di e 79 luna conoci rond di Jupiter, un gigante gaseoso. Astronomo Italiano, Galileo Galilei a descubri Ganymede na 1610, hunto cu e siguiente tres luna mas grandi di Jupiter. Lansa un decada atras, Juno ta orbitando Jupiter pa cinco año.



Kim Kardashian ta pidi orden di alehamento

(TMZ) - Kim Kardashian su team di siguridad ta trahando extra oranan un biaha mas pero e biaha aki ta pa preveni e entrega di paketenan inapropia pa Kim di parti di fanaticonan.

Fuentenan cu informacion directo di e team ta conta cu e pakete, a ser manda pa e cas di Kim y a ser descubri pa su personal di siguridad dia 3 di juni. E team tin sospecha cu e pakete aki a ser manda pa un hende homber cu a yega di aparece na cas di Kim varios biaha caba den pasado.

Nos a obtene potretnan di e contenido di e pakete aki, cual ta un renchi di compromiso y un plan B. Aparentemente e renchi ta di diamante di berdad pero no por saca afo si di berdad e ta renchi di bon calidad. Pa motibonan mas cu claro e team di siguridad no a preocupa cu e investiga e calidad di e renchi, mas a enfoca riba sigura nan mes cu e pakete nan di e tipo aki no lo yega mas na cas di Kim.

Segun e fuente, e hende homber aki a bin Kim su cas pa prome biaha den februari, pidiendo pa wak e. Algun si-

man pasa e persona aki a aparece na e entrada di e comunidad unda cu Kim ta biba bisando e siguridad cu el a bin busca Kim pa bay come.

E persona aki ta acosa Kim online riba rednan social tambe aparentemente, publicando potretnan di certificado di matrimonio cu ta muestra traha pa e persona aki mes, y un poster cu ta bisa "Queen Kimberly" y otro cu ta bisa "sitting up in thy big castle alone waiting for her knight in shining armor", recientemente e persona aki su cuentanan di red social a ser suspendi.

Kim su ekipo legal ta tumando e pasonan necesario pa por ricibi un orden di alehamento contra e hende homber aki. Esaki lo marca e di dos orden cu Kim ta pidi, mirando cu despues cu Kim a publica y reporta cu e lo divorcia su ex pareha Kanye West, un hende homber a cuminsa declara su amor pa Kim sigi pa un publicacion unda cu el a bisa cu e ta frustrando pa motibo cu tur su intentonan di drenta Kim su cas ta fayando, cual a causa cu Kim a pidi un orden di proteccion y di alehamento contra e hende homber aki.



Ex-miembro di One Direction ta conta tocante su adiccion



(TMZ) - Liam Payne ta conta cu el a biba den un infierno di adiccion mientras cu e tabata miembro di e famoso grupo One Direction y ta desahogando su mes contando di tur e pensamiento nan di suicidio cu e tabatin.

E cantante a haci un aparicion na e programa di Steven Bartlett yama "Diary Of A CEO" unda cu el a revela cu tabatin un tempo den su carera cu e banda cu e tabata

sumamente adicto na alcohol y droganan prescribi, es decir, pildonan.

E ta haci referencia na algun potretnan di su mes riba un boto unda cu e ta muestra hincha, y ta referi na esaki como su "fase di alcohol y pildo" comentando "mi cara tabata 10 biaha mas grandi di loke e ta aworaki. E problema tabata cu e miho manera cu nan por a mantene nos sigur ta di cera nos den camber, y kico tabatin den nos camber? Un

minibar."

Liam a bisa cu e ambiente cu e tabata aden a facilita cu e por a haci fiesta pa su mes cu aparentemente "tabata

dura añanan largo". Ora cu e anfitrión a puntra Liam si e abuso di alcohol y droga a hiba su persona na un punto unda cu el a cuminsa pensa riba intenta contra su propio

bida, Liam a admiti "si, y tin hopi momento nan y cosnan cu te ainda mi no a conta cu tin hopi di haber cu esey, e adiccion tabata hopi severo."



Bista Politico ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.

BISTA POLITICO

Daphne Lejuez (Accion21):

Proteccion di nos Medio Ambiente, Flora y Fauna, ta laga hopi di desea



Segun parlamentario independiente Daphne Lejuez, candidato number 2 riba lista di partido Accion21, proteccion di nos medio ambiente, flora y

fauna ta laga hopi di desea riba nos pais. E ta express cu na e momentonan aki no tin un ley di medio ambiente (milieuwet) pa por garantisa un desaroyo den balans cu nos medio ambiente y bienestar general di nos ciudadanonan, anto a yega ora pa tuma accion riba esaki.

Introduci y implementa Milieuwet

“Pa por crea un isla dushi pa biba pa nos ciudadanonan, nan yunan y nan nietonan mester percura pa introduci y finalisa un ley marco di medio ambiente di Aruba, pa asina por frena desaroyo descontrola”, segun Daphne Lejuez. Di e forma aki, e parlamentario ta bisa cu lo por regula y crea e condicionan necesario pa por realmente tin desaroyo responsabel, sostenibel, y duradero. E ley aki lo ta un punto di atencion urgente, mirando cu Aruba ta un di e

paisnan mas popula den region, y e uso di espacio mester wordo bon regula. Tambe, e ley lo inclui sancionan pa infraccionan cu keda haci. A base di e Milieuwet, lo mester actualisa nos hinderverordening pa por cumpli cu e rekisitonan di esaki.

Introduci y Implementa Parke Marino

Ta sumamente importante segun sra. Lejuez pa revisa como tambe implementa e ley di Parke Marino pa asina por proteha bida maritimo manera entre otro nos coralnan, rifnan, mangroves, pisca, turtuga y tur otro. Financiamiento sostenibel por wordo genera por medio di por ehempel Blue Finance, Carbon Credit Off-set, fondonan Europeo, pero tambe tur esnan cu ta haci uso turistico di e zonanan aki (divers marine tag).

Mehora e calidad di nos

aire
Un punto di enfoka tambe di sr. Lejuez ta pa stimula mas plantacion di mata local cu ta duna sombra, por ehempel den cuidad y barionan. “E matanan lo duna mas cu sombra”, sra. Lejuez ta agrega, “ya cu nan lo percura pa un miho calidad di aire como resultado.” Ta esencial pa introduci tambe regulacion pa por midi polucion den aire di proyectonan cu tin emision directo den aire liber pa asina percura cu nan ta atende na standard reconoci mundialmente.

Teniendo esakinan na cuenta, sra. Lejuez ta conclui cu lo por regula y crea e condicionnan necesario pa por realmente tin desaroyo responsabel, sostenibel y duradero, y lo por crea un isla dushi y sano pa biba pa nos ciudadanonan, nan yunan y nan nietonan.

Alan Howell (POR):

Ta bisto cu POR su campaña ta bay ta super exitoso

Lider di POR, Alan Howell, ta contento y orguyoso con e campaña pa eleccion parlamentario 2021 ta moviendo. Eleccion ta tuma luga dia 25 di juni y POR hunto cu su candidatonan ta cana tur dia rond di tur bario di Aruba.

Lider di partido POR a declara cu semper partido POR a sa di traha na bienestar general di henter Pais Aruba. “No tin necesidad pa haci promesanan falso. Nos no ta den tempo pa promesa falso. Ta priminti loke cu por haci, manera POR ya caba a demostra den pasado. Principalmente pa e pueblo di San Nicolas,” e lider Alan Howell a declara.

E candidatonan ta hayando hopi bon recepcion. Nan ta splica pueblo kico nan ta para p’e y tambe con lider di POR personalmente tabata percura, como unico den Parlamento, pa cada biaha pusha pa miho servicio pa e hendenan di pariba di brug, specialmente di San Nicolas. Tin hopi cos mas cu por wordo haci, pero esey por wordo logra solamente na momento cu e pueblo duna e partido blauw scur aki un confiansa hopi mas grandi cu den pasado. Di e forma aki POR tin un voz mas grandi tanto den Parlamento y posiblemente den un siguiente Gobierno.

POR tin plannan grandi pa desaroyo di San Nicolas, locual te cu awor ningun di e dos partidonan grandi a haci. Simplemente ta haci promesanan cada biaha cu tin eleccion y ta bolbe atrobe e siguiente eleccion cu mas promesa, sin splica pa kico no a cumpli cu promesanan bieu.

“Wak centro di San Nicolas. Kico a cambia? Nada berdaderamente grandi. Edificionan ta sigui deteriora y no ta mira cu ta bin cu un taskforce pa renoba tur plan pa San Nicolas y pone up to date. Hotel so no ta suficiente, pasobra a keda demostra caba cu den cualkier crisis, e pilar economico aki ta uno sumamente vulnerabel. San Nicolas tin un tereno masha grandi cu tabata di refinaria cu por wordo bon desaroya”, Alan Howell ta declara.

POR ta kere cu por bin otro proyecto, kisas cu ta un atraccion tanto pa local como bishitantenan, cu ta economicamente viabel pa e inversionista pero tambe pa e ciudadanonan. Ta papia aki di proyecto banda di otronan cu por genera un entrada pa pais Aruba. Por desaroya un waf pa San Nicolas. Mita di e infraestructura t’ey caba na Zeewijk. Pa e resto ta curashi mester, y esey ta loke cu POR y su candidatonan sigur tin.



Bista Politico ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.

BISTA POLITICO

Gisele-Mireille Sint Jago: Con Pueblo Prome lo combati pobreza (parti 1)

Pobresa ta un situacion cu tin diferente dimension. Sinembargo, mayoria encuesta ta toca solamente pobreza economico: cantidad di hende cu tin un entrada bou di e minimo cu bo mester pa bo por biba un bida digno y sigur. Nos ta midi y reconoce solamente e pobreza cu ta visibel pa tur. Awe mi kier papia di otro dimension di pobreza cu tambe lo mester wordo midi pa bo por combati e fenomeno inhusto di pobreza na un manera efectivo.

Ingreso y poder di compra

Mayoria di nos ta asumi cu un hende sin trabou ta pover. Pero tin un grupo grandi cu bou di e standardia di OECD tambe por wordo considera pover. No pasobra nan nontin entrada, pero pasobra nan poder di compra ta wordo afecta pa dor di gasto extra. Por ehempel, si bo no por huur un cas cerca di bo trabou of haya trabou cerca di bo cas, cual ta causa cu bo tin mas gasto di transportacion. Of si bo no ta bin na remarca pa logra un fianza cu un interes mas abou, pero mester financia bo auto na un loan-shark of un instancia financiero riba nos Isla cu ta cobra un interes di mas cu 25% efectivamente. Esey tambe ta afecta e poder di compra y ta haci mas hende pover. Especialmente ora e crisis di Covid a dal nos frontera cera y stop nos economia. Esnan mas afecta tawata esunnan cu no a realisa cu nan tawata solamente 2 of 3 'paycheck away' di ta pover. PUEBLO PROME lo bin cu incentiva pa instituto financiero por duna un prestamo mas abou nan esnan den necesidad.

Salud Fysico, mental y emocional.

Varios encuesta a prueba cu mayoria di esnan pover, tin di come. Con nan lo por cay den e categoria di pover? Bo salud fisico, mental y emocional ta wordo afecta door di e condicionnan den bo bida. Si bo tin sosten rond di bo di famia of amistad. Si bo tin seguridad di un dak riba bo cabes, si bo tin aceso na deporte y ta sinti bo mes sigur den bo propio hogar. Ademá, nos tur sa cu comestibles saludabel ta hopi mas caro. E pobreza ta sinta tambe den e calidad di e cuminda y e variacion di locual nos ta come. Mundialmente obesitas ta prevalece mas bou di personanan cu ta cay den e grupo yama: 'pobresa scondi'. Pa colmo, den e barionan mas humilde, tin mas bar cu tin luga pa haci deporte. Covid-19 a causa mas morto bou di e grupo cu un sobrepeso halto pavia di mal nutricion. Ademá falta di vitamina D ta un factor grandi pa esnan den ICU por sobrevivir. Cera hende den cas, den mi opinion, tawata malo pa e salud fisico, mental y emocional di nos pueblo. Cu e efectonan negativo nos a habri aña 2021. PUEBLO PROME lo percura pa cada barrio haya un cancha di futbol of basketbal cu un lugar pa cana of haci deporte gratis cu suficiente luz pa sinti bo mes sigur no solamente den dia, pero anochi tambe. Pero tambe cu programanan social, educativo y deportivo riba tur tereno den tur skina di Aruba.

Lanta, Aruba, lanta!

Despues di 35 aña di Status Aparte nos ta wak e diferencia entre e grupo cu ta biba un bida 'Aparte' for di e resto di nos na Aruba mascla cu nunca. Cu ta come filet mignon, caminda nos ta come pan cu tuna.



P'esey, PUEBLO PROME lo habri officina cu trahadornan social di nos Centro di Igualdad y Oportunidad (CIO) den Madiki, Rancho, Dakota, Paradera, The Village, De Vuijst, Brasil, Pos Chikito, Mabon etc, caminda por yega pa haya informacion y ayudo gratis pa combati e pobreza scondi cu tin na Aruba. Financia cu fondonan

disponibel for di Organisacionnan di UN cu tin como meta pa combati pobreza. Pero e fondonan no ta bin disponibel si ainda nos pueblo ta sigui vota pa politiconan sin curazon y sigui sostene un Gobierno corrupto. Nan a sinta y nan no a cumpli. Awor a bira tempo pa e cambio necesario!

E gobierno nobo mester ta uno serio y fuerte pa negocia cu hulanda con ta bay paga e debe bek Evelyn Wever-Croes ta e unico cu por lidera y saca Aruba for di e pandemia

Desde cu e pandemia mundial Covid-19 a bati na nos porta, Aruba a hay'eden un situacion financier hopi dificil. Prome cu e pandemia Gabinete

Wever-Croes a pone Aruba bek riba e caminda di finanzas sostenible y hasta tabata vislumbra un surplus pa aña 2020, prome cu e pandemia.



A yega na palabracionnan cu Hulanda, despues cu e gobierno anterior a kibra tur palabracion. Y e confiansa di Hulanda den Aruba a wordo estableci bek.

Lamentablemente despues e pandemia di Covid-19 a cera porta pa Aruba riba mercado financier internacional y Aruba a hay'eforsa di bay presta placa di Hulanda.

Desde un principio a palabra cu parti di e debe por wordo dispensa, den forma di schenking. Pero Hulanda a indica

cu esey lo wordo discuti na 2022, ora mester cuminsa paga e debe bek.

Esaki kiermen cu e siguiente gobierno mester ta uno serio y fuerte pa negocia cu Hulanda pa dispensacion di parti di e debe of e debe completo. Aki no tin espacio pa gobernante nan swak cu ta bay den welga di hamber. Ni tampoco tin espacio pa aventura. Y sigur no tin espacio pa gobernantenan cu kier bay den pleito cu Hulanda, pasobra ta hopi ta depende di e negosacionnan aki. Sobrebibencia di nos pais ta depende di e negosacionnan aki.

Aruba mester awor mas cu nunca gobernantenan cu a demostra cu por enfrenta retonan y presion grandi. Gobernantenan cu experiencia y cu vision. Aruba awor mas cu nunca mester di Partido MEP den gobierno. Prome Minister Evelyn Wever-Croes a demostra curashi. El a demostra seriedad. E ta inspira confiansa localmente y internacionalmente. Tanto simpatizante y opositornan ta di acuerdo cu e ta e unico persona cu awor por lidera y saca Aruba for di e pandemia. Aruba, dun'e bo confiansa!

Partnernan di cadena a finalisa e prome curso FINEC amplio na Hulanda Caribense



Crecemento y desaroyo mundial riba tereno financiero, y hunto cu esaki tambe desaroyo den criminalidad financiero, ta pidi desaroyo di conocimiento y mas colaboracion

den e rednan riba tereno di Criminalidad Financiero Economico (Financieel Economische Criminaliteit, FINEC). Cuerpo Policial Hulanda Caribense, den kolaborashon

cu Inter-Continental University of the Caribbean, cu sosten financiero di Ministerio Publico, a desaroya y realiza un curso di 3 aña pa tur partner den señalamento y bataya

contra criminalidad financiero. Aruba, Corsou y Sint Maarten tambe ta participa na e curso.

E colegio di hefenan di Cuerpo a palabra pa brasa y sostene e iniciativa aki e aña nan binidero. Coleganan policial y partnernan por sigui e curso aki cu Prof. Drs. Wagner y Prof. Dr. Cijntje ta duna. E 3 añanan binidero lo duna e curso aki riba cada pais cu e meta pa forma un red amplio contra e forma di criminalidad aki y pa stimula desaroyo di conocimiento y colaboracion entre partnernan.

Cuerpo Policial Hulanda Caribense tambe a lanta un unidad di FINEC separa cu 'ta akaccenthouders' y ta spera di fortalece recherche finan-

ciero y haci Hulanda Caribense mas safe dor di e desaroyo aki. Despues di e start na Aruba, Hulanda Caribense tabata na turno e simannan tras di lomba. Tabatin hopi participante y nan satisfaccion tabata grandi. Esaki tabata un paso importante y pues otro aña lo inicia e curso aki di nobo.

Riba potret por mira e cursistanan di e diferente partnernan di cadena despues di finalisacion di e estudio di FINEC.

(KPCN, KMar, MCB, Havenmeester, Direktoratado di Supervision y Mantencion, Ministerio Publico, Belastingdienst y Recherche di Reino, Financial Intelligence Unit (FIU), ICUC.)

No tin sentido haci test di cas debi na e cantidad abao di infeccion na Boneiro

Pa motibo di e tiki casonan di COVID-19 na Boneiro, uzo di test cu e persona mes por haci no tin sentido na Boneiro. Esaki departamentu di Salubridad Publico ta duna di conoce. Test cu bo mes por haci ta util ora un caminda tin masha hopi infeccion. Den un situacion asina, por ehempel organizado di un evento por scoge pa test cu hendenan mes por haci, pa sa si ta consehabel pa laga e actividad sigui. E ora ey ta uza e testnan pa prepara un evento. Despues cu hendenan haci test e actividad por sigui.

Un test cu bo mes por haci ta algo di e momento ey. Si e resultado ta negativo, esey ta bisa solamente algo di e dia

ey, pero nada tocante e dianan despues. Den caso di test cu bo mes por haci, por sosode tambe cu e resultado ta negativo, mientras tog e persona ta infecta. Tin un riesgo na dje pues. Un hende ta pensa cu e ta safe, pero esey no ta asina. E persona ey por pega otro nan. Ta sosode tambe cu e resultado di test ta positivo, mientras e persona no ta infecta. Den un caso asina solamente un test apropia por duna un resultado corecto.

Departamentu di Salubridad Publico ta conseha hendenan cu ta haci uzo di e test cu bo mes por haci y a test positivo, pa meld nan mes na 0800 0800 na boneiro pa haci un test di PCR. E porconan mester bay den isolacion te ora resultado di e test di PCR ta conoci



Turista Aleman a hoga na Piscaderabaai Corsou

Cuerpo policial di Corsou ta informa cu diamars 8 juni 2021 central di polis a haya informacion di

un caso di hogamento cu a tuma luga na Piscaderabaai. E unidad cu a yega na e sitio a topa cu un

homer drumi canto di lama y no tabata duna señal di bida.

For di e investigacion cu polis a haci na e sitio a resulta cu e homer cu ta di vakantie na Corsou a bay landa y diripiente a hañe boca abao den lama. Personanan na e sitio a saca e homer for di lama pero no por a haci nada mas pe. Alrededor di 1:35 dokter di polis a constata morto di e homer Wolf Dieter Berkmann naci na Alemania dia 16 di mei 1940.

Riba ordo di fiscal ministerio publico a confisca e curpa sin bida pa mas investigacion.



Ministro encarga cu Turismo, Salubridad y Deporte ta anuncia cu entrante 10 juni 2021 durante 14 dia lo tin oportunidad pa un y tur tuma conocimiento na Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, Schotlandstraat 53, di un peticion cu a ser haci pa obtene un koffiehuis- y un restaurantvergunning A pa e parcela Kruisweg 1. E permisonan aki ta concerni e.o. benta di bebida sterki por detal y cuminda pa wordo consumi den e parcela. Den e periodo aki tur hende por expresa por escrito nan desacuerdo contra dunamento di e permisonan menciona, dirigi na e Ministro encarga cu Turismo, Salubridad y Deporte via intermediacion di Director di Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, Schotlandstraat 53.

‘Gabinete nobo ta cuminsa cu 7 minister’

(CuracaoChronicle) – No tin candidato actual pa e puesto ministerial tanto den Desaroyo Economico como Husticia den e propuesta di gabinete di Pisas na Corsou. E team nobo di gobierno di MFK y PNP pa e motibo aki lo cuminsa inicialmente cu 7 minister.

Esaki segun fuentenan cercano na e formacion di gabinete. Ya tabata acorda cu MFK lo ricibi 6 puesto ministerial y PNP lo ricibi 3. Pero Eduard Braam, candidato di MFK pa Husticia, a retira siman pasa y den e mesun siman tambe a keda anuncia cu miembro di PNP, Ramon Chong, candidato pa Desaroyo Economico no lo pasa screening. Pa e motibonan aki e partidonan

mester busca 2 candidato nobo.

Ainda no ta conoci ken e candidatonan nobo ta. Tin algun nomber ta menciona, pero no tin nominacion oficial ainda. Ta spera cu Gilmar ‘Pik’ Pisas, ademas di su posicion como premier, temporalmente lo actua tambe como minister di Husticia.

E reporte final di formateur Chester Peterson awo ta cla, pero ainda mester wordo entrega na Gobernador di Corsou. E partidonan di coalicion ta tene cuenta cu esaki lo pasa a corto plaso. “Pa fin di siman aki, o lo mas tarda proximo dialuna, e team ministerial nobo lo wordo huramenta pa Gobernador.”



Conseho na Corte Supremo:

Ex-prome minister Schotte mester paga Ministerio Publico 2 miyon florin

(CuracaoChronicle) – Ta casi sigur cu ex-prome minister di Corsou, Gerit Schotte mester transferi casi 2 miyon florin na Ministerio Publico (OM).

Fiscal General na Corte Supremo na Den Haag a yega na e conclusion cu e ex-prome minister, kende a wordo condena pa corrupcion, a wordo acusa corectamente pa Ministerio Publico.

Esaki ta aparente den e conseho cu Fiscal General Bleichrodt a duna ayera. Ta inusual cu e Corte Supremo cu ta duna su veredicto dia 7 di september proximo ta desvia di e conseho di e Fiscalnan General.

Den e caso criminal, Schotte a wordo sentencia irrevocable-

mente na tres aña di prison pa, entre otro cos, corrupcion oficial y labamento di placa. Como sentencia adicional a descualifica su persona di e derecho di postula su mes pa eleccion pa un periodo di cinco aña.

Den e caso criminal a establece, entre otro, cu el a acepta cantidad grandi di placa, cu tabatin intencion di induci su persona pa paga compensacion, for di un comerciante Italiano amigo. Den e caso aki, e Corte Comun a duna veredicto cu Schotte a obtene un bentaha ilegal door di acepta e regalonan aki y for di un hecho similar. E Corte Comun a pone e cantidad cu mester paga na NAF. 1,844,190.35. Schotte a apela contra e decision na Corte Supremo.



Alhambra

CASINO AND SHOPS

Serving our guests for over 35 years, Alhambra Casino is the leader in providing excellent customer service and invites qualified applicants to join our team. Alhambra Casino crewmembers enjoy competitive pay and a fun work environment.

We are accepting applications for the following position:

Part-Time Drop and Count Team (22 Hours per week)

Job Requirements:

- Fluent in English, Dutch, Spanish and Papiamentu
- High school graduate or equivalent
- Able to operate the currency counting equipment
- Able to adapt to long hours in a closed environment
- Computer skills (Excel)
- Able to handle pressure
- Excellent communication skills
- Must bring a Good conduct proof

We Offer:

- Competitive wages
- Pleasant work atmosphere
- On the Job Training
- Opportunity to grow in the company

Apply in person from Monday through Friday at the Human Resources Office, from 9:00 a.m. - 1:00 p.m. or email: J.Geerman@divisino.com

Attn. Ms. Jane Geerman - Human Resources Manager.

Please bring picture

Valid Government ID required.

* You will be required to take a drug test, before hiring *
Must be Aruban Citizen

Clasificado

ECONOMICO

Personal GRATIS max. 20 palabra

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA
ARUBA WESTSTRAAT#22 FOR DI 9:00AM-4:00PM

Email nos na
aviso@bondia.com

SERVICIO PUBLICO

ta yuda busca cas
pa compra of huur
Tel. 563 1449

TA HUUR

Bachi pa tur ocasion
Tel. 749 2533

TA BENDE

Caha di Orgel.
Tin 3 cylinder NOBO.
Pa mas informacion yama
Tel. 593 0203

TA BENDE

Trek lady's mountain bike almost
new
Trek man's mountain bike
almost new
Car carrier, 2 helmets, plus extra
accessories
Call 5847321

TA BENDE

Varios Terreno
propiedad
(eigendom) di
varios tamaño area
di Moko cu caminda
di klinker.
Tel.: 582-8080

Sushi den cura?

Ta piki sushi cu pick-up
grandi pa Afl 75,= pa buelta.
Yama nos na
561 4297 of 561 5179
Hasi Aruba Limpi.

TA BUSCA

un pida tereno pa compra pa
bou di brug
Tel.744 9184

SERVICIO PUBLICO

Sra. ta haci cas y negoshi limpi
tambe por cuida baby y hende
grandi part time y full time
Tel. 740 7573

SERVICIO

Unified One Events
Photos , films, wedding
Tel. 749 2533

TA HUUR

Appartment pa 1 of 2 persona,
na San Miguel, Noord
5 minuut di tur Hotel
Tel. 592 2688

TA HUUR

un apartment na Madiki .
Pa mas informacion yama
Tel. 564 1979

SERVICIO PUBLICO

Profesional y personalisa.
Especialisa den cas, apartment,
villas y condo
Yama awo
Tel.746 8333

SERVICIO PUBLICO

Buscando auto pa huur y na
bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

SERVICIO PUBLICO

ta drecha tur sorto
di Imagen y verf
Tel. 584 2489

SERVICIO PUBLICO

Sushi den cura pa solamente
50,- pa buelta, nos ta lante lague
limpi mane un soño.
Arubiano trahado
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO

Pa haci trabow di verf y chapi,
tur mantencion di pafor di cas
Yama y puntra pa Benito na
Tel.593 0040

SERVICIO PUBLICO

Ta haci tur trabou di
construccion y carpinteria y tur
cos cu ta furamento di stul di
bambu, cabana y toldos
Tel : 746 0518 / 569 7539

AUTO Y HERO BIEU

Nos ta piki auto, aircro y bateria
bieu pornada. Frigidaire, stoof,
wasmachin, tv ta 10,=.
Yama 561 4597 / 561 5179
Arubiano Balente

TA BENDE

Piano Yamaha Korg M1
(cu su case)
Bon Prijs:
Tel. 5920707 / 5883133

TA BENDE

Combo di regalo pa tur
ocasion: Mugs, kerki di biña,
tablashi cu leyenda
Pa mas informacion
Cell whatsapp 567 2907

TA BENDE

Varios Tereno propiedad na
Papaya cu caminda
di klinker. Afl. 78.000,=
Por traha bo mesun
modelo di cas
Tel. 582-8080

SERVICIO PUBLICO

Hacemos todo tipo de construc-
cion, reparacion de casas, pin-
tura, acabados finos, jardines,
patios, techos a buenos precios
Tel. 569 7539 / 746 0518

SERVICIO PUBLICO

Masaje relajante, sports ma-
sajes, aroma terapia, piedras
calientes, reflexologia, faciales
Sabana Basora # 157 P.Ch.
Tel. 561 8520

SERVICIO PUBLICO

Señora busca trabou
pa hai cas of apartamento
limpi
Tel.641 6785 - 566 3736

SERVICIO PUBLICO

Mi ta chapi, lanta sushi, corta
mata, transporta frigidaire, was-
machine bieu, drecha cas, etc.
Tel. 564 1979

TA BUSCA

Trabouw pa haci cas limpi, of
cuida anciano. Interna of pa dia
Tel: 569 3253

TA BENDE

BBQ Grill tipo cilindro
"criyoyo" duradero
Prijs Afl.250
Tel. 569 7787

SERVICIO PUBLICO

Construction
remodelacion di cas, traha cas,
apartment, traha y drecha dak,
electricidad, verf pega mosaico,
traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

TA HUUR

Apartamento amoblado
en Seroe Blanco.
Renta Fls.600
Deposito Fls.400.
Incluye wifi
Tel : 562 3006

SERVIO PUBLICO

Ta ofrece pa verf y chapi cura
bon prijs. Nos ta hiba e sushi.
Yama pa mas informacion na
563 4828 / 5679610

SERVICIO PUBLICO

Limpieza pa cas y auto
Presure wash cura di cas
Laba muebles
Laba tapijt
Laba sienta di auto
Laba vloer
Tel. 593 9464

FOR SALE

New House For Sale
at Tamarijn 3 bedrooms,
2 bathrooms build in new
neighborhood
Tel : 593 1387 / 583 8080

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio di electri-
cista en general corto circuito y
mantencion
Tel.566 5026

TA HUUR

un apartment full muebla 950 pa
luna Av. Milo Croes 82
Tel.: 582-5756
567 1981

SERVICIO PUBLICO

Nos ta chapi, corta y planta
mata, brinda tur servicio cu bo
cura mester. Tira sushi afo, tur
esaki na un super bon prijs
Tel. 738 1908

TA HUUR

un apto muebla pa un persona
Tur servicio inclui. Fls.1000
Simon Antonio
Tel: 699 1778

FADA DI PAGA HUUR DI CAS OF APARTAMENTO ??

Awel a jega ora pa bo tin
bo propio cas;
cumprando un terreno
propiedad cu caminda di
Prijs cuminsando di
Afl. 79.000
Tel: 582-8080

SERVICIO PUBLICO

Pa tur trabou di tapiceria di
mueble, auto, yate y barco.
Nos ta haci trabou di cabana y
bambu y nos ta verf
Tel : 569 7539 / 737 3993

**ABONA PA SOLAMENTE AFL. 38,- PA LUNA Y RICIBI TUR DIA BO CORANTNAN PREFERI
MAS CERCA DI BO!**



Yena aki bao e siguiente informacion

Telefon

Number completo:

Adres di entrega:

Adres di cobranza:

Pago Adelanta:

☐ 3 Luna

☐ 6 Luna

☐ 1 año

- ☐ Cobranza na Cas.
- ☐ Cobranza na Trabao.
- ☐ Paga via Banco (Standing Order) Aruba Bank no:33266.8
- ☐ Paga Aruba Bank ABO ONLINE .
- ☐ Paga CMB ONLINE .
- ☐ Personal na oficina di Bon Dia Aruba.
- ☐ Pone den Box.
- ☐ Tira den Cura.

**Yama na telefon: 582-7800 of manda un email na accounting@bondia.com
www.bondia.com**



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

**Fundacion Contra
Violencia Relacional**
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19
Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14
Tel. 297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17
B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad

Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas

Dr. de Cuba
Imsan

Botica na warda

Oranjestad:

Paradera
Tel. 588 6638

San Nicolas:

Aloe
Tel. 584 4606

Servicio di Taxi

Aruba Transfer Tour & Taxi

C.A.

Pos Abao #41
P.O. Box 723 Aruba
Tel: 582 2116 / 582 2010
Fax: 583 6988

Taxi Adres Services (24h)

L.G. Smith Blvd. #234
Oranjestad Aruba
Tel. 587 5900
Fax: 587 1928
E-mail: tas@setarnet.aw



A1 Taxi Services Aruba

Moko 56 T
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024
E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com

Pronostico di tempo

Tempo:

Parcialmente nubia cu un awacero breve.

Temperatura maximo 32 grado celsius
Temperatura minimo 27 grado celsius

Bahada di solo : 7:04 pm
Subida di solo : 6:13 am.

Biento:

Moderate te basta fuerte for di direccion generalmente oost;
Forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo).
Den dia fuerte te posiblemente duro den rafaga;
Forsa 6 te 7 (40 te 61 km/ora, 22 te 33 nudo)

Situacion general di tempo:

Humedad persistente di un disturbio

den nivelnan mas halto di atmosfera lo combina cu un ola tropical cu ta move bai west pa pone de bez en cuando mas nubia pasa riba region local. Principalmente den oranan di marduga y mainta esaki por produci un awacero pasajero te breve. Stof fini di sahara lo stroba visibilidad un poco durante proximo dia of dos.

Condicionan maritimo/ estado di lama: Un estado di lama leve te modera na partinan proteje, y modera na partinan zuid ta wordo spera den proximo 24 ora. Riba sectornan oost te noordwest lama lo ta generalmente modera. Olanan lo ta for di oost entre 4 pa 6 pia. E olanan di mas halto lo ta na partinan oost te noordwest di costa.

EMERGENCIA

911

POLIS

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

BOTICA

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

FUNERARIA

Aurora	588-6699
Royal Funeral H.	586-4444
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888

Centrale Bank van Aruba

Daily Exchange Rates - 06/08/2021



Currency ¹	Buying from Public ²	Buying from Public ³	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG ⁴	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.45	1.47	1.49
CHF	198.56	199.28	200.08
GBP	2.45	2.50	2.56
JPY	161.22	162.69	164.33
EUR	214.89	216.85	219.03
DKK	28.19	28.91	29.71
NOK	20.57	21.29	22.09
SEK	20.50	21.22	22.02

For amounts up to Afl. 100,000

Keda bon informa y vota consciente cu Stembwizer 'Votaruba.org'

Den 10 minuut bo por yega na un decision educa pa e siguiente 4 año.

Stichting Fuente ta presenta un herment-digital pa votado di Aruba, e proyecto Stembwizer ta bek cu un sistema sofisticada den guia di voto. Varios partner y compania local cu ta kere den e movimiento imparcial democratico aki ta sostene Votaruba.org cu e fin pa e votado Rubiano por haci un voto bon informa y trece adelanto den nos manera di vota a base di emocion of vota di forma partidista. E herment aki lo ta disponibel entrante 9 di Juni riba website votaruba.org.

Kico ta Votaruba.org? Siguiete eleccion na Aruba lo tuma lugar riba 25 di Juni, 2021. Den e contexto aki, un Stembwizer electoral a wordo desaroya, esta votaruba.org. Esaki ta un sosten brinda na e votado na caminda pa eleccion. Votaruba.org ta un herment digital cual despues di contesta algun proposicion, ta muestra e usuario cual parti-

do ta identifica mas cune basa ariba ideologia. Den e resultadonan, e usuario por orienta su mes mas extensivo riba e posicionnan di tur partido y revisa tur otro informacion.

E Proyecto di Stembwizer, votaruba.org, ta un colaboracion entre stichting Fuente y ProDemos. Fuente ta un colectivo di studiantenan Arubiano y hobennan profesional cu ta biba na Hulanda, pero ainda ta carga un amor grandi pa nan isla. ProDemos ta e desaroyador di e Stembwizer na Hulanda y ta traha cu organisacionnan rond di mundo. ProDemos ta un fundacion independiente, 100% confidencial y neutral, cu e meta pa informa hende y involucra nan den e proceso democratico, na unda privacidad di votador ta wordo salvaguardia. E relacion di cooperacion ta basa riba compromiso di miembronan di Fuente riba un base boluntario, hunto cu e infraestructura digital y experticio di

ProDemos.

Cuater año atras e prome Stembwizer pa Aruba a wordo desaroya. Na 2017, tur partido politico Arubano a provee informacion y ultimamente e Stembwizer digital a wordo uza mas cu 11,000 biaha [e cantidad di personanan cualifica pa vota den e ultimo eleccionnan na Aruba tabata 70,000]. Durante ultimo eleccionnan, nos a mira con hendenan pa prome biaha a cuminsa discuti nan diferencianan abiertamente den posicionnan entre partidonan politico. Pa Stichting Fuente y votaruba.org, esaki ta locual ta mas importante.

Nos ta invita tur persona cu derecho di voto na Aruba pa haci uzo di votaruba.org y conoce cual ta e partido cu ta comparti e mesun opinion cu bo ariba asuntonan di importancia pa nos pais. Ora cu completa e encuesta bo lo ricibi resultado di e 3 partidonan cu tin mas en comun

cu bo punto di bista. E posicion mas halto riba e lista ta e partido cu tin mas similaridad den respuesta.

Votaruba.org ta solamente un parti di un decision consciente durante eleccion. Por favor consulta e programanan politico, debate y otro fuente

di informacion pa haya un bista completo di tur e posicionnan di e partidonan politico

Bishita tambe nos FAQ-area pa ricibi mas respuesta na preguntanan cu nos ta ricibi frecuentemente a traves di votaruba.org

A.S.U. su BAN MOVE CAMP 2021

Directiva di Aruba Sport Unie ta informa cu e año escolar ta yegando su final un biaha mas y Aruba Sport Unie conhuntamente cu Gobierno di Aruba tin un programa di DEPORTE VACACIONAL cla pa ofrece nos muchanan.

"Ban Move Camp" ta un conhuntio di actividadnan deportivo cu ta wordo organiza anualmente door di A.S.U. y su Federacionnan cu e sosten di Ministerio di Deporte.

"Ban Move Camp" ta wordo organiza durante luna di Juli, cada siman na un localidad diferente.

E año aki "Ban Move Camp" lo ta e prome siman na Sport Centrum San Nicolaas dia 12 di Juli t/c cu 16 di Juli, e di dos siman dia 19 t/c 23 di Juli, na Fundacion Facilidat Deportivo na Noord, y di tres siman dia 26 t/c 30 di Juli, e Camp ta na Centro Deportivo Betico Croes.

Inscripcion y pago ta posibel for di 8 or di mainta te cu 12 or di merdia y for di 1 or di merdia te cu 4 or di atardi na

oficina di Aruba Sport Unie, na Centro Deportivo Betico Croes na Santa Cruz. numero di telefon ta 5854067 / 5854071. E mayor of e voogd di e mucha mester trece carchi AZV (valido) di e mucha ora di bin inscribi.

Tin solamente 120 cupo disponibel den cada siman di Camp. Y e edad ta di 6 pa 14 año.

Suma di pago ta Awg 50,= pa 1 yui, Awg 75,= pa 2 yui, Awg 100,= pa 3 yui, e costo di participacion ta pa siman y ta encera cu e mucha ta ricibi un T-Shirt y diariamente 1 sandwich, 1 juice cu un fruta, e mucha ta wordo sigura durante e oranan den e camp.

E orario di e "vacantie camp" ta for di 8 or di mainta pa 1 or di merdia pa tur 3 siman.

Ta exigi pa tur mucha bin cu keds y short bisti y pa nan desayuna prome cu nan bin mainta.

Pa mas informacion por tuma contacto cu oficina di A.S.U. 5854067/4071

Resultado Sorteo juni 8, 2021					
Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte					
Wega			Prome premio	Segundo premio	Tercer premio
JUN 7	DIARIO		9230	1570	7898
JUN 7	KORSOU		5506	0509	5466
JUN 7	SUPER4		9245		
		WEGA MERDIA	8171	3649	2342
		WEGA ANOCHI	0311	9375	9400
		WEGA MERDIA	8312		
		WEGA ANOCHI	2943		
		WEGA MERDIA	9776		
		WEGA ANOCHI	4126		
		WEGA MERDIA	5580	VIRGO	
		WEGA ANOCHI	5704	CAPRICORNIO	
		524		X2	
		130		X2	
		LOTTO DI DIA	03-09-12-16-22		4x match4
		AFL. 53.000,-			134x Afl.8
		MINI MEGA	10-23-25-27		Mega Ball: 02
		Afl.390.000,- / Afl. 500.000,-			1x match4





**Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda
ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda
bunita y
Laga esakinan termina den tur buniteza.
Cado Wever.**

**Cu inmenso tristesa na nos curazon pero
conforme cu Dios su boluntad nos ta
participa fayecimento cristianamente di:**



**Sra. Catharina Juliana (Jolanda)
Jacopucci**
*30 April 1958 - † 19 maart 2021

Na number di su:

Yiunan:

Jo-Ann Jacopucci y Juan David Panneflekk y famia
Marc Richardson y Geraldine Maduro y famia
William Alexander Richardson

Nietonan:

Andreina Tromp y Richard Trimon y famia
Maury- Anne Thalia Tromp y Angel Alvarado
Tashainna Henriquez y Tyrone Jacobs
Danison Henriquez
Derickson Henriquez
Meshaq Richardson
Ilaijah Croes

Bisa-nietanan: Galilea y Archira (Cookie)

Compañero: Mario Croes

Tata di su yuinan: William (Tochin) Richardson

Rumannan:

† Maria Montaña y famia
† Adelberto (Buchi) Jacopucci y famia
† Emilia Paesch y famia
† Aniceto (Nicky) Jacopucci y famia
Stella Jacopucci y famia
† Ismael Jacopucci y famia
† Fortunata (Auritha) Nicolaas y famia
Maiky Jacopucci y famia
† Linda Jacopucci y famia
† Elio Jacopucci y famia
† Violeta Baena y famia
† Julio Alex Jacopucci y famia
Reyna Jacopucci y famia
Narciso (Esi) Jacopucci y famia

**Tur sobrino y sobrinanan, primo y primanan,
suegro y suegranan, swa y cuñanan, amigo y
amiganan y conocirnan**

Demas famia: Jacopucci, Richardson, Panneflekk,
Maduro, Tromp, Henriquez, Croes, Trimon, Alvarado,
Jacobs, Montaña, Paesch, Giel, Luidens, Irausquin,
Baena, Pacheco, Robles

**Ta invita pa acto di despedida cual lo tuma lugar
diabierna 11 di juni 2021 na Misa Pro Cathedral
San Francisco na Playa di 2'or pa 4'or di atardi.**

**Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida
un persona.**



“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:



Enrica Morillo-Werleman
“Rica”, “Dudu”, “Mama”, “Oma”
*18-05-1947 - †05-06-2021

Mayornan: †Florentino y †Petra Werleman

Na number di:

Casa: Genaro Morillo

Yiunan stima:

Eldred y Casa Wendeline Morillo- Flanegin

Sergio y casa Nathalie Morillo-Delaney

Bartolomeo Morillo y pareha Andreina Tromp

Nieto(a)nan: Rigel Morillo y yiu, Edeline y pareha
Joward Croes, Sergaine y pareha Hakeem Lowe,
Gerienne y pareha Georshua Kock, Daryann y
Derickson Lampe, Geynar, Lisjennie, Brandon,
Seandrick

Mescos como nieto: Rehuël Krozendijk

Bisanieta: Darielle Lampe

Rumannan:

†Serapio y Juliana Werleman-Werleman

†Andrea y †Ignacio Werleman-Werleman

†Mario y Ethel Werleman-Yarzagaray

†Francisco Werleman

†Reineria y †Bernadino Paesch-Werleman

†Mauricio Werleman

†Camilio Werleman

Adriano Werleman

Elsa y †Feliz Dubero-Werleman

Juliana Werleman y Maldo Marin

Hyacintha y †Angel Kock-Werleman

Leopoldo y Diana Werleman-Henriquez

Saturnina Werleman y Domingo Dania

Swa y cuñanan:

Petra y †Dionicio Emerenciana-Morillo

Pedro y Zenovia Morillo-Werleman

Su ayudante: Julie Cristina

Demas primo, primanan, sobrino, sobrinanan, sobre
sobrino y sobre sobrinanan stima tanto na Aruba,
Corsow, Bonaire y Hulanda

Demas famia: Morillo, Werleman, Paesch, Kock,
Dubero, Marin, Henriquez, Dania, Danje, Croes,
Geerman, Dirksz, Maduro, Angela, Gomez, Varis,
Emerenciana, Delaney, Flanegin, Ras, Rosario,
Irausquin, Jacobs, Yarzagaray, Van Vlucht, Lowe,
Tromp, Lampe, Krozendijk, Cristina, Pelayo-Garcia,
Corvacho, Lloyd, Richardson, Koolman, Emerencia,
De Palm, Cannegieter, Martes

Ta invita tur amigo, bisña y conocirnan pa asisti na
e acto di entierro cual lo tuma lugar diabierna 11 di
juni 2021 pa 4’or di atardi saliendo for di misa
Immaculada Cocepcion na Sta Cruz pa Santana
Maria na Sta. Cruz. For du 2’or di merdia e restonan
mortal di “Rica” lo ta reposa den misa.

Adres pa condolencia: Aurora Funeral Home,
diahuebs 10 di juni 2021 di 7’or pa 9’or di anochi.

Nos kier a pidi disculpa si nos por a lubida un of otro
famia den nos tristeza y nos ta lamenta cu despues
di entierro nos no por ricibi bishita di condolencia na
cas.

Gradicimento y Invitacion

Pa medio di e aviso aki yiu Marianela, ruman
Idalisa y Victor y famia, mescos cu yui
Yovanny y Susanna y famia, sobrino Kelvin y
Yeniree Porte y famia y mescos cu ruman
Gloria y demas mescos cu rumannan y famia
ta desea di extende un gratitud na un y tur cu
a brinda nos sosten durante fayecimento y
entierro di nos defunto stima



Flora Estela Francisca Salcedo-Cruz

★ 17 september 1951

† 28 di mei 2021

Un danki ta bay na tur esnan cu a yama, a
manda e-mail di condolencia y a manda flor,
mensahe via what’sapp y a haci un donacion
na Aruba Heart Foundation. Tambe un danki
special ta bay na Olive Tree (Somaira y su
staff) pa e bon servicio y un caluroso gratitud
ta wordo extendi na Pastoor Raffi y Sra. Zinia
Lopez y Sr. Gregory Goedgedrag di Misa Santa
Theresita pa e bunita servicio di response y e
servicio ricibi y e bunita canticanan. Tambe
na Dr. Casper Laclé, Internista Dr. Carina
Kelly, Botica di Servicio (Magaly y henter staff)
y na Imsan (Aaron), su amiganan: Omaira,
Marisol y Betania.

Alaves ta invita bisña, amigo y conocir pa
asisti na un Santo di Sacrificio di Misa pa
descanso eterno di nos mama, abuela, tanta,
ruman, cual lo tuma lugar riba diabierna 11
di juni, 2021 pa 6 or di atardi na Misa Santa
Theresita na San Nicolas.

Un danki na un y tur di curason...

**BISA
NO NA
ABUSO**

Abuso di mucha ta tur forma di
agresion fisico, emocional, sexual y
negligencia cu por pasa cu mucha entre
0 - 18 aña.
E abuso tin consecuencianan serio pa e
desaroyo di e mucha.

Mucha tambe tin derecho

"Laga tur locual cu ta sperami ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita,
Laga tur locual cu ta rondonami ta bunita,
Laga tur locual mi laga atras keda bunita,
Y laga tur esakinan termiona den tur buniteza."

Cu dolor na nos curason nos ta anuncia fayecimento di nos Esposa, Mama, Wela stima:



Elisa Maria Koolman-Kock

Mihor conoci como "Liesje"
Ex-Taxi 99

Na number di:

Casa:

Andres "Lindo" Koolman

Su Jui:

Liza Koolman y Enrike (Johnny) Geerman

Nieto/nietanan:

Isabella, Etrick, Edric, Erica y Ederick

Mescos nieto:

Eric, Jaydrick y Eldrick Geerman

Ihanan:

Julienne Koolman y famia
Nilo Nava y famia
Julissa Kock y famia

Swa y Cuña nan, Subrino y subrina nan, Primo y prima nan

Comer y compernan y tur Conocirnan

Su amiganan stima

Oneilda Lampe y Sita Toppenberg

Su prima stima

Maria Marchena

Su bon bisiña nan:

Robbie van de Linden, Magaly Hunt y juinan, Netty Kluytmans y famia.

Demas famia:

Kock, Koolman, Geerman, Maduro, Diaz, Nava, Croes, de Cuba, Marchena, Irausquin, Tromp, Thijsen, Engel, Charles, Chayadi, Winklaar, Wilsoe, Rasmijn, Richardson, Williams.

Ta invita pa acto di entierro cual lo tuma lugar Diahuebs 10 di Juni 2021 di 9'or pa 11'or di mainta na Ad Patres Funeral Home. Despues pa Santana Catolico na Sanicolas.

Nos ta pidi disculpa si den nos tristesa nos por a lubida di menciona algun familiar.

Woman sentenced for false 911 calls sparking fatal drug raid



(AP) — A woman was sentenced on Tuesday to three years and four months in federal prison for making false 911 calls that ultimately resulted in a 2019 drug raid by Houston police that killed both homeowners.

Patricia Garcia was the first person to be sentenced in connection with the deadly raid in which Dennis Tuttle, 59, and his wife, Rhogena Nicholas, 58, were fatally shot on Jan. 28, 2019.

A dozen current and former officers tied to the narcotics unit that conducted the drug raid have been indicted in state and federal court in the wake of the shooting. Two current and former officers, Gerald Goines and Felipe Gallegos, are facing murder charges in state court. Prosecutors have alleged Goines, who led the raid, lied to obtain the warrant to search the couple's home by claiming a confidential informant had bought heroin there. Goines later said there was no informant and he had bought the drugs himself, they allege. Police found small amounts of marijuana and cocaine in the house, but no heroin.

During a federal court hearing done over video Tuesday, prosecutor Alamdar Hamdani said Garcia made three 911 phone calls on the evening of Jan. 8, 2019, in which she told police her daughter was being held against her will inside the couple's home, the couple were drug dealers and had guns inside their house.

Hamdani said Garcia had no daughter and that her other claims were also false, made while she was under the in-

fluence of drugs and alcohol. Garcia had a long running dispute with the couple, and the 911 calls were made to get back at them, according to authorities. Prosecutors don't suggest Garcia was the cause of the couple's death 20 days later, but "that night, things were set in motion," Hamdani said.

"Ms. Garcia dialed 911 and intended to use those three digits as a weapon," he said. Hamdani said that after Tuttle and Nicholas were killed, Garcia continued to not be remorseful, telling police she "was tired" of all the people who came to their neighborhood to mourn the couple's deaths.

In a brief statement, Garcia said when she made the false 911 calls, she "wasn't in my right mind." In March, Garcia pleaded guilty to one count of providing false information. "I never meant for anyone ... to die the way they did. I am so sorry for my 911 telephone calls," Garcia said.

Her attorney, Marjorie Meyers, had asked for a sentence of 10 to 16 months, recommended by the sentencing

guidelines, as Garcia has a long history of mental illness and drug abuse. Meyers said what happened to the couple was because "of rogue and corrupt police officers." But U.S. District Judge George C. Hanks Jr. said he didn't believe Garcia was truly remorseful and she had been callous in trying to provoke police to forcefully enter her neighbors' home.

"There's no question that you knew what that was going to lead to. You wanted something bad to happen," Hanks said.

Hanks agreed with prosecutors that Garcia's prison term should be higher than what had been recommended by the sentencing guidelines.

Last week, Steven Bryant, Goines' former partner, pleaded guilty in federal court to one count related to obstructing justice by falsifying records. He is set to be sentenced Aug. 24. More than 160 drug convictions tied to Goines have since been dismissed by prosecutors.

The families of Tuttle and Nicholas filed federal civil rights lawsuits against the city and 13 officers in January.



Man charged with murder of boy in road-rage shooting

(AP) — A Southern California man was charged Tuesday with murder in a road rage shooting that killed a 6-year-old boy on a local freeway last month.

Prosecutors in Orange County, California charged Marcus Anthony Eriz, 24, with murder in the death of Aiden Leos. Eriz was also charged with shooting at an occupied vehicle and with sentencing enhancements.

Eriz's girlfriend, Wynne Lee, was charged with being an accessory after the fact and illegally carrying a concealed firearm.

Both were expected to appear in court on Tuesday. It was not immediately clear whether they had attorneys

who could speak on their behalf.

Authorities said they believe Lee was driving the car and Eriz fired the shot that killed Leos while his mother was driving the boy to kindergarten on May 21 in Orange County, southeast of Los Angeles.

According to accounts from the mother and witnesses who stopped to help her, another car cut her off and she responded with a hand gesture and the car slipped in behind her and someone inside fired a shot through the rear of her car.

ADVERTISEMENT

California Highway Patrol officials have said that the

road rage violence stemmed from "a perceived unsafe lane change."

The case drew widespread outrage in the county of 3 million people. At least \$500,000 in rewards had been offered from around the U.S. for information leading to an arrest in the case.

Authorities said they received hundreds of tips. The couple was arrested on Sunday in the city of Costa Mesa.

Authorities said the car, described as a white Volkswagen Golf SportWagen, was relatively rare and that helped investigators who examined surveillance footage. It was found at Eriz's grandmother's house in Whittier, but she is not implicated in the

crime, the Orange County Register reported.

The gun was discovered at Eriz's workplace in San Bernardino County, officials said.

Orange County District Attorney Todd Spitzer on Monday noted that boy was bur-

ied by the family only hours before he held a news conference announcing the arrests.

"I do want to promise today, when Aiden was put below ground, that we will get justice for him," Spitzer said. "We have to promise him that."



Crews work to reopen Floyd square, activists close it again



(AP) — City crews returned early Tuesday to a Minneapolis intersection where a memorial to George Floyd was assembled after his death last year and worked to reopen it to traffic by removing debris and makeshift barriers, only to have activists barricade the area again.

Workers using front-end loaders and brooms arrived just before 5 a.m. and cleared the intersection where Floyd was killed, which is informally known as George Floyd Square, the Minneapolis Star Tribune reported.

The intersection has been

closed to traffic since Floyd's death on May 25, 2020, and some residents and businesses have expressed frustration that it has been closed for so long.

Last Thursday, city crews removed concrete barriers that blocked traffic at 38th Street and Chicago Avenue, but community activists quickly put up makeshift barriers and resumed chanting the name of the Black man whose killing galvanized the racial justice movement.

As soon as workers left the area on Tuesday, activists moved back in, again blocking traffic with parked cars, trash cans, traffic signs and other items in a repeat of last Thursday's scene.

The tribute at the square

sprang up organically in the days after Floyd's death. As people gathered to express their grief and anger, community members set up makeshift barricades to block traffic, which the city eventually replaced with concrete ones.

Mayor Jacob Frey and other city leaders pledged to reopen the intersection, but activist leaders have said they won't step aside unless the city meets their 24 demands. Among them: recall the county prosecutor, fire the head of the state's criminal investigative agency, and spend hundreds of thousands of dollars on programs to create jobs, combat racism and support affordable housing.

City officials didn't immediately respond to an email

Tuesday seeking comment on the activists closing down the intersection again.

Former Minneapolis police Officer Derek Chauvin was convicted in April of second-degree unintentional murder, third-degree murder and second-degree manslaughter for pressing his knee against Floyd's neck for about 9 1/2 minutes as he pleaded for air. Chauvin has also been indicted on federal charges alleging he violated Floyd's civil rights, as well as the civil rights of a 14-year-old he restrained in a 2017 arrest.

The three other former Minneapolis officers involved in Floyd's arrest and death were also charged with federal civil rights violations. They await trial in state court on aiding and abetting counts.

Ex-pharmacist gets 3 years in jail for tampering

(AP) - A former pharmacist in Wisconsin who intentionally ruined more than 500 doses of COVID-19 vaccine has been sentenced to three years in prison.

Steven Brandenburg, of Grafton, was sentenced Tuesday after pleading guilty in February to two felony counts of attempting to tamper with a consumer product. He had admitted to removing the doses manufactured by Moderna from a refriger-

ator for hours at Aurora Medical Center in Grafton, located just north of Milwaukee. Brandenburg said in a statement before receiving his sentence that he felt "great shame" and accepted responsibility for his actions. The Milwaukee Journal Sentinel reports he apologized to his co-workers, family and the community.

Prosecutors asked for a sentence of three years and five months. Brandenburg faced a maximum penalty of 10

years of imprisonment and \$250,000 in fines for each felony count.

Brandenburg is an admitted conspiracy theorist who believes vaccines are a product of the devil. Brandenburg also secretly substituted saline for flu vaccine that he was mandated to receive and persuaded several co-workers to secretly swap saline for their flu vaccine as well, according to court filings.



US threatens legal action against Texas on shelter closures

(AP) - The Biden administration threatened Monday to pursue legal action if Texas Gov. Greg Abbott doesn't rescind his order shutting down federally funded shelters that house migrant children who cross the U.S.-Mexico border without their parents.

In a letter obtained by The Associated Press, the deputy general counsel for the U.S. Department of Health and Human Services told the Republican governor that even though the state issues the licenses for the shelter, Congress has tasked his agency with caring for unaccompanied children.

He warned Abbott not to interfere with those operations and said HHS intends to pursue legal action if the state proceeds to close the shelters down.

"(The Office of Refugee Resettlement) operates 52 state-licensed facilities in Texas, which comprise a significant portion of ORR's total operational footprint, and represent an indispensable component of the federal immigration system," Paul Rodriguez, HHS deputy general coun-

sel, wrote in the letter two Abbott and two other Texas officials. The "proclamation would be a direct attack on this system."

The letter urges Abbott to clarify by June 11 whether his proclamation last week applies to 52 shelters that are licensed by the state but funded with federal grants. It argues that federal law states these migrant children "do not accrue unlawful presence" while they are in the United States, challenging Abbott's labeling of these children as "unlawful immigrants."

More than half of migrant children sheltered by the U.S. government in licensed facilities are in Texas. The last census taken on May 19 showed 4,223 children in the facilities of about 7,000 in the entire network of licensed shelters.

Experts and advocates say shutting down these shelters could seriously disrupt the program for unaccompanied children, which already faces capacity problems forcing the government to open up a dozen emergency sites to process thousands of children.

The Biden administration has worked to speed up the transfers from Border Patrol to HHS custody, and the releases of children to relatives in the U.S. In the past month, HHS has reduced the number of children in shelters or emergency sites by releasing more of them to their families.

However, as of Sunday, there are still about 16,000 children in HHS custody, and the federal government has struggled to increase the number of beds in licensed shelters, which are preferred by advocates.

The so-called emergency intake sites were opened beginning in March at convention centers, military bases and other large venues. They look like hurricane evacuation shelters, with little space to play and no privacy. Advocates and lawmakers who have visited have voiced concerns about the children's mental health.

Abbott also has been critical of emergency facilities that lack state licenses, but advocates say his directive could transfer more children to the large-scale sites.

The letter says the state would be discriminating against providers who have federal government grants to run these shelters. That would violate the doctrine of intergovernmental immunity, which impedes state interfering with federal activity, and the Supremacy Clause, which says federal law takes precedence over state or local laws.

The order to strip away licenses from shelters is part of a disaster declaration Abbott issued last week, arguing the federal government can't force Texas to keep issuing state licenses in response to a federal problem. The proclamation was a highly unusual move by the governor that comes amid criticism of record numbers of border crossings in recent months.

More recently, Abbott is saying that state troopers will soon begin arresting migrants at the border, promising an announcement later this week.

The letter sent Monday was addressed to Abbott, Texas Deputy Secretary of State Jose Esparza and Executive Commissioner of Texas Health and Human Services Cecil Erwin Young.

Oregon lawmaker faces expulsion in assault on state Capitol

(AP) — A Republican state lawmaker faces being expelled from office after a video emerged apparently showing him choreographing how he would let far-right protesters into the closed Oregon Capitol days before he did so in December.

The crowd entered the building during an emergency legislative session, and some sprayed chemical irritants at police.

On Monday, Oregon House Speaker Tina Kotek introduced a resolution that would have the Democrat-

controlled House expel Rep. Mike Nearman if two-thirds of its members vote in favor. She appointed a committee to consider the matter.

GOP members of the House also wrote a letter to Nearman on Monday, saying he should step down.

The lawmakers were referring to video that emerged late Friday in local news reports that appeared to show Nearman coaching constituents on how to text him so they could get into the Capitol.

With Republicans calling for

Nearman to step down, his fate appeared sealed. If he does not resign, there was little doubt that an overwhelming number of House members would vote to cast him out.

Nearman himself said Monday he believes there are enough votes to expel him, which he said would make him the first House member to be expelled by its members in Oregon history. He joked in a call to the Lars Larson Show, a conservative talk radio program, that this would eventually make him the subject of a question on TV's "Jeopardy!"

The incident on Dec. 21 rattled lawmakers and staff inside the Capitol and foreshadowed the Jan. 6 assault on the U.S. Capitol by rioters spurred on by then President Donald Trump. Several of those who were among the crowds in Salem on Dec. 21 later were in Washington during the U.S. Capitol attack.

As lawmakers met in emergency session on Dec. 21 to deal with economic fallout from the coronavirus pandemic, far-right rioters entered the building. They sprayed chemical irritants at

officers who finally expelled them. Outside, protesters broke windows on the Capitol and assaulted journalists.

Later, security camera video emerged showing Nearman opening a door to the Capitol, which was closed to the public because of the pandemic, allowing protesters to enter. Nearman allegedly told people in a video days earlier that he would let them in if they texted him, and he provided his cellphone number. The existence of the video was first reported Friday by Oregon Public Broadcasting.

In her resolution, Kotek said personnel who were authorized to be in the Oregon Capitol described Dec. 21 as intense and stressful, terrifying and distressing.

"The severity of Representative Nearman's actions and last week's revelation that they were premeditated require a special committee to immediately consider expelling him from the House of Representatives," Kotek said. "He knowingly put the physical safety of everyone in the Capitol — lawmakers, staff and law enforcement — in jeopardy."

Her resolution cites the Or-

egon Constitution, which empowers the House to punish a representative for disorderly behavior.

Nearman also faces two misdemeanor criminal charges and has said he will seek a trial by jury.

He didn't respond to messages seeking comment Monday. A woman sitting at a desk in the anteroom of his Capitol office said the lawmaker was not present. She refused to comment, went into Nearman's office and shut the door.

Kotek said police in the state Capitol prevented the situation from escalating.

"As we saw in January at the U.S. Capitol, the ramifications could have been dire if law enforcement had not stepped in so quickly," Kotek said.

Members of the new committee are Rep. Paul Holvey, D-Eugene; Rep. Christine Drazan, R-Canby; Rep. Barbara Smith Warner, D-Portland; Rep. Daniel Bonham, R-The Dalles; Rep. Andrea Salinas, D-Lake Oswego; and Rep. Duane Stark, R-Grants Pass.



Bosnian Serb commander Ratko Mladic loses genocide appeal

(AP) — Ratko Mladic, the military chief known as the “Butcher of Bosnia” for orchestrating genocide, crimes against humanity and war crimes in the Balkan nation’s 1992-95 war, lost his final legal battle Tuesday when U.N. judges rejected his appeals and affirmed his life sentence.

The ruling involving his 2017 convictions and sentence closed a grim chapter in European history that included the continent’s first genocide since World War II — the 1995 Srebrenica massacre of more than 8,000 Muslim men and boys.

The now-frail Mladic, often belligerent at his court appearances in The Hague, showed no reaction other than a scowl as Presiding Judge Prisca Matimba Nyambe of Zambia said the panel had dismissed, by a vote of 4-1, his appeals of convictions for crimes including genocide, murder, extermination and terror for atrocities throughout the war that killed more than 100,000 and left millions homeless.

The 79-year-old former general is the last major figure to face justice from the conflict that ended more than a quarter century ago.

His former political chief, ex-Bosnian Serb President Radovan Karadzic, already is serving a life sentence after being convicted for the same crimes. Former Yugoslav President Slobodan Milosevic, who was accused of fomenting the ethnic conflicts that tore apart the Balkans in the 1990s, died in a U.N. cell in 2006 before judges at his trial could reach verdicts.

Serge Brammertz, the pros-

ecutor who finally brought both Karadzic and Mladic to justice, said Mladic “ranks among the most notorious war criminals in modern history” who abused his position of power to commit crimes including genocide.

“Mladic should be condemned by all responsible officials in the former Yugoslavia and around the world,” Brammertz said. “His name should be consigned to the list of history’s most depraved and barbarous figures.”

U.S. President Joe Biden said the “historic judgment shows that those who commit horrific crimes will be held accountable. It also reinforces our shared resolve to prevent future atrocities from occurring anywhere in the world.”

“My thoughts today are with all the surviving families of the many victims of Mladic’s atrocities. We can never erase the tragedy of their deaths, but I hope today’s judgment provides some solace to all those who are grieving,” a statement from Biden said.

The court also rejected an appeal by prosecutors of Mladic’s acquittal on one other count of genocide linked to ethnic purges early in the war.

As commander of the Bosnian Serb Army, the once-swaggering Mladic led troops responsible for atrocities ranging from “ethnic cleansing” campaigns to the siege of Sarajevo and the war’s bloody climax in the 1995 Srebrenica massacre.

In Sarajevo, applause broke out among those watching the proceedings. Mayor Benjamina Karic called it “a day of justice” for Sarajevo, Bosnia and innocent victims of

the war.

Mladic’s toxic legacy continues to divide Bosnia and his dark shadow has spread far beyond the Balkans.

To Serbs in Bosnia, he is a war hero who fought to protect his people. To Bosniaks, mostly Muslims, he will always be a villain responsible for their wartime suffering and losses.

Nedziba Salihovic, who lost her son and husband in the bloodshed, watched the court hearing on a large screen in Srebrenica.

“This means a lot to me, my heart is racing,” she said. “He was punished. It is not important where he’ll end up (to serve his sentence). Like mothers of Srebrenica, he’ll spend the rest of his life without his family.”

Bosnian Serb separatist leader Milorad Dodik blasted the final verdict as “selective justice” and “satanization of Serbs” which will only deepen the existing ethnic divide in Bosnia so many years after the war.

“The court did not prove Mladic’s direct guilt,” Dodik said. “It is clear that genocide in Srebrenica never happened.”

Mladic’s son, Darko, who was part of his defense team, said in The Hague: “This traveling circus (the tribunal) has finished its job like it started. The general had no chance of a fair trial.”

Mladic was first indicted in July 1995. After the war in Bosnia ended, he went into hiding and was finally arrested in 2011 and handed over to the International Criminal Tribunal for the former Yu-



goslavia by the then-ruling pro-Western government of Serbia.

The judgment was welcomed as “an important affirmation of the rule of law” by Kathryn Bomberger, director-general of the International Commission on Missing Persons that helped locate and identify victims of atrocities in Bosnia.

“Ramifications of the judgment in case of Mladic and in previous cases, such as that of Radovan Karadzic, go beyond the Western Balkans. This gives hope to survivors of atrocity, including families of the missing and disappeared persons around the world, that justice can be delivered,” Bomberger said.

Amnesty International’s Europe Director Nils Muižnieks said the ruling “sends a powerful message around the world that impunity cannot, and will not, be tolerated.”

Nedžad Avdic, who survived a mass execution in Srebrenica, said he was satisfied “even though nothing can erase what we’ve been through nor bring back our dead.”

The judgment “will make denying the crimes more difficult. This and other verdicts will be the starting point for anyone who cares about

truth,” he added.

The shadow of Mladic and Karadzic has spread far beyond the Balkans. They have been revered by foreign far-right supporters for their bloody wartime campaigns.

The Australian who shot dead dozens of Muslim worshippers in Christchurch, New Zealand, in 2019 was believed to be inspired by the wartime Bosnian Serb leaders, as was Anders Breivik, the Norwegian white supremacist who killed 77 people in Norway in 2011.

The U.N. tribunal that initially indicted Mladic has since shut its doors. His appeal and other legal issues left over from the tribunal were being dealt with by the U.N.’s International Residual Mechanism for Criminal Tribunals, which is housed in the same building as the now-defunct court for the former Yugoslavia.

Outside the court, another mother from Srebrenica, Munira Subasic had a message for young people in Serbia and the Serb part of Bosnia.

She urged them to study the court’s judgments and indictments, and “stop hating and create a better future for themselves and our children.”

Amazon city shuts down amid attacks over trafficker's death

(AP) — The Brazilian Amazon’s biggest city ordered schools closed and suspended public transportation Monday amid a wave of vandalism and violence that has followed the death of an alleged leader of a drug trafficking ring in a shootout with police.

Dozens of buses, public buildings, banks and personal vehicles in Manaus were targeted by a drug traf-

ficking organization as retribution for the killing, the Amazonas state’s government said. Twenty-one vehicles were burned, and Gov. Wilson Lima on Sunday requested deployment of the national guard.

Amazonas state’s security secretary, Louismar Bonates, said the attacks were ordered from prison in response to the death of alleged trafficker Erick Batista Costa, known as “Dadinho.” He was killed by the

police during a confrontation Saturday night during an operation in the Redencao neighborhood, west of Manaus, local authorities said.

In broad daylight on Sunday, assailants threw gasoline bombs at bus stations and banks and also burned tires, according to images shown on television. Fearing attacks, shopkeepers shut their stores.

Aboard speedboats, criminals shot at

the entrance of a police station near the port of Manaus, the newspaper O Globo reported. It said one attacker disembarked and threw a grenade, but it didn’t detonate.

So far, 29 people suspected of carrying out the attacks have been arrested, the Amazonas state’s security secretariat said. Of them, 27 directly participated in the violence and the other two were involved in planning the attacks, the secretariat said.

British police officer admits kidnapping, raping woman



(AP) — A British police officer has pleaded guilty to the kidnapping and rape of a woman as she walked home in south London and whose body was found a week later in the woods.

A court at London's Old Bailey heard Tuesday that Wayne Couzens, 48, accepted responsibility for the death of Sarah Everard though he was not asked to enter a plea to a charge of murder. Members of Everard's family sat in court to witness the defendant enter his pleas.

Medical reports about the Metropolitan Police officer, who appeared by video link from Belmarsh prison, are being prepared. A further hearing before the judge, Adrian Fulford, will take place July 9.

Everard, a 33-year-old marketing ex-

ecutive, went missing as she walked home from a friend's house in Clapham, south London, on March 3. A major police investigation was launched and her body was found a week later in a woodland in the county of Kent, more than 50 miles (80 kilometers) southeast of London.

Everard's disappearance and killing caused a nationwide outcry, with women sharing experiences of being threatened or attacked — or simply facing the everyday fear of violence when walking alone.

The outcry was clearly evident during an unauthorized vigil on Clapham

Common on March 14 that had been banned because of coronavirus restrictions. During the gathering, Metropolitan Police officers grabbed hold of several women and pulled them away in handcuffs to screaming and shouting from onlookers. The actions of the police were widely condemned.

The Metropolitan Police force has expressed shock and horror at Everard's killing. Couzens joined its ranks in 2018 and had most recently served in the parliamentary and diplomatic protection command, an armed unit responsible for guarding embassies in the capital and Parliament.

Displaced Syrians rally against ending cross-border aid

(AP) — Dozens of displaced people in rebel-held northwest Syria on Tuesday protested efforts by Damascus and its allies to end humanitarian aid crossing from Turkey into the impoverished war-ravaged enclave.

The U.N. Security Council mandate for humanitarian aid deliveries, now reduced from four initial international crossing points to a single border crossing from Turkey to Syria's rebel-held northwest, expires July 10.

Veto-wielding Russia, Damascus' close ally, has been pressing for the border crossing's closure. Moscow insists the Syrian government should control all assistance going into the country — even to areas outside its control.

The last border crossing, Bab al-Hawa, has become a lifeline and the main point from which international aid is brought into the northwest, home to over 4 million people, most of them displaced.

The protesters in the Alteh displaced persons camp, north of Idlib city, held up signs calling the crossing a "lifeline." "The crossing is my path to health," another read.

"These borders are giving us everything from medical supplies to food and medicines and everything we need," said Abdelsalam al-Youssif, who heads the camp. "If this decision goes ahead, then the world will be responsible for killing and displacing us."

The United States is seeking the reauthorization of U.N. access to Bab al-Hawa and the reopening of other border crossings before the mandate for humanitarian aid deliveries expires. There is strong support in the 15-member council for maintaining and even adding border crossings.

The United Nations and international aid groups have called on Russia to not veto the extension.

"Bab al-Hawa is the last lifeline preventing a humanitarian catastrophe for millions of people in Syria," Stéphane Dujarric, the spokesman for the U.N. secretary-general said Monday. "Despite ongoing efforts to deliver a small number of trucks cross-line from Damascus, there re-

mains no alternative to delivering aid at this scale and with this scope.

Dujarric said some of Syria's most vulnerable are in the northwest, where 3.4 million are in need, including the displaced who live in over 1,000 camps and informal settlements along the Turkish-Syrian border.

Around 1,000 trucks cross the border each month with crucial aid. This is why the secretary-general has said a large-scale cross-border response for an additional 12 months remains essential to save lives, Dujarric said.

Mohammed al-Jarrak, a protestor in Alteh camp, warned of a famine. "If we are cut off, there will be a famine. A massive famine that will benefit the (Syrian) regime," he said.

Death toll rises after Burkina Faso village attack

(AP) — The death toll from the deadliest attack in Burkina Faso in years has risen to at least 132 people and countless others wounded, security officials said Monday.

Jihadis on Friday night launched an assault on civilians in Solhan village in the Sahel's Yagha province, shooting people and burning down homes and the market, the government said. Many of the wounded were taken to hospitals in Dori town and the country's capital, Ouagadougou. Nearly 800 people have fled to the nearby town of Sebba, according to an internal report for aid workers seen by The Associated Press.

An aid worker in Sebba said there were more than 40 people with bullet wounds and burns from fleeing the attack. The aid worker spoke on condition of anonymity because he wasn't permitted to speak to the media.

A local journalist, who also didn't want to be named for fear of his safety, told the AP he saw wounded people in Dori's hospital lying all over the floor.

For five years, Burkina Faso's ill-equipped and undertrained army has been struggling to stem a jihadi insurgency linked to al-Qaida and the Islamic State group, often arriving late or not at all to attacks.

While no group has claimed responsibility, Sahel analysts say this attack was likely carried out by the al-Qaida linked group JNIM, which has recently strengthened its position in the area and is the most influential group in the province, said Heni Nsaibia, senior researcher at the Armed Conflict Location and Event Data project.

"After the attack in Solhan, the assailants withdrew and also planted explosives to prevent army access, both the geographic aspect and the use of explosives in this manner is not typical for Islamic State, but rather JNIM *modus operandi*," he said.

The attacks were a response to the presence of volunteer fighters in the area, community volunteers fighting alongside the army. Since the program started last year, volunteers have become both perpetrators of violence against civilians as well as targets for the jihadis who accuse them of supporting the army, with civilians bearing the brunt of the violence.

"The militarization of the war against terrorism has created more insecurity than benefits, and both sides, jihadis and pro-state militias are targeting civilians," said Tanguy Quidelleur a Ph.D. candidate at the Institute of social sciences and politics who

has researched self-defense groups in the Sahel.

The West African country had seen a relative calm in recent months, after a secret cease-fire between JNIM and the government was reached. Earlier this year, jihadis told the AP they were instructed to lay down their guns and don't understand the recent surge in fighting.

"I think there are attacks again because there are new people recruited by the group (and)...not everyone who laid down his gun returned to the community," a former jihadi who left the group in October told the AP by phone.

The fighting has created the world's fastest growing displacement crisis, more than 1.2 million people are internally displaced in the country.

"The slaughter of over 100 civilians, the highest number of casualties from a single attack in recent years in Burkina Faso, marks a shocking escalation in the violence that has engulfed the country since 2015. Killed in the middle of the night by armed assailants, the victims include women and children who were given no choice to flee, no chance to live," said Manenji Mangundu, country director for the Norwegian Refugee Council in Burkina Faso.

Arroyo helps Red Sox beat Marlins 5-3 for 5th straight win

(AP) — Christian Arroyo hit a two-run single during Boston's three-run fourth inning, and the Red Sox beat the Miami Marlins 5-3 on Monday for their fifth straight victory.

Alex Verdugo added an RBI double and two hits for the Red Sox, who were coming off their first three-game sweep at Yankee Stadium since June 2011.

Starling Marte hit a solo homer and two singles for Miami, which stranded 14 runners during its ninth loss in 10 games.

The Red Sox are a season-high 14 games over .500 at 37-23.

Hirokazu Sawamura (2-0) got four outs for the win, and Adam Ottavino worked 1 1/3

innings for his third save.

Making his major league debut, Zach Thompson (0-1) gave up two runs in three innings.

PADRES 9, CUBS 4

Manny Machado and Brian O'Grady each homered and had three RBIs to lead San Diego over Chicago in the opener of a three-game series between National League contenders.

Machado hit a solo home run and two sacrifice flies. O'Grady had a two-run homer and an RBI single.

Ryan Weathers (3-2) lasted five innings for the win, giving up three runs and five hits while striking out four.

Cubs starter Adbert Alzolay (4-5) left in the fourth with

a blister on his right middle finger after walking leadoff batter Tommy Pham, who reached base four times. Alzolay threw 82 pitches in three-plus innings, giving up four runs, five hits and five walks.

Ian Happ homered for Chicago.

ANGELS 8, ROYALS 3

Max Stassi homered and drove in three runs, and the Angels turned Jackson Kowar's major league debut into a nightmare as Los Angeles defeated Kansas City. Stassi had an RBI single off Kowar (0-1) during a four-run first inning and hit a two-run shot to right-center in the fifth. The Angels catcher, who finished with three hits, has a .318 batting average in 16 games this season. He is 7 for 15 with two home runs



and five RBIs since returning last Tuesday from a concussion.

Dylan Bundy (1-6) snapped a 10-game winless streak. He allowed two runs and six hits in 5 2/3 innings.

Kowar, the 33rd pick in the 2018 amateur draft, was 5-0

with an 0.85 ERA and 41 strikeouts in 31 2/3 innings at Triple-A Omaha. But the touted prospect faced only seven batters in his big league debut and threw three wild pitches. The 24-year-old right-hander allowed four runs on three hits and two walks in two-thirds of an inning.

Kepa added to Spain's 'parallel' squad ahead of Euro 2020



(AP) — Spain added more players to its "parallel" squad ahead of the European Championship on Tuesday, with goalkeeper Kepa Arrizabalaga set to join the group training separately as possible re-

placements after captain Sergio Busquets tested positive for COVID-19.

Kepa will join four other players who arrived on Monday, a day after Busquets had to leave the training camp

and was put into isolation because of his positive test result for the coronavirus. The Spanish soccer federation said other players could be called up in the coming days to work in a "parallel bubble."

Raúl Albiol will also begin to practice on Wednesday, joining Rodrigo Moreno, Pablo Fornals, Carlos Soler and Brais Méndez, who began practicing separately from the main squad on Tuesday.

"First of all, I need to thank you," Spain coach Luis Enrique told the players who were training separately. "It was frightening to have to call you up, I'm telling you this with sincerity. It's practically impossible to find someone

with better predisposition and desire than you."

Most players not included in the main list were already on vacation, with many out of the country.

Spain will play its first game at Euro 2020 on Monday against Sweden in Seville. Luis Enrique has until Saturday to make changes to his squad because of injuries or COVID-19.

Nobody else in the Spanish delegation tested positive on Monday and everyone was tested again on Tuesday, with the results expected later in the day. Spain has yet to announce whether Busquets would be dropped from the squad. He has to stay in isolation for at least 10 days.

tion for at least 10 days.

Luis Enrique only selected 24 players instead of the 26 allowed for each national team at Euro 2020, saying he didn't want to call up too many players who would not likely be used at the tournament.

Players from the main squad were practicing with personalized training routines so health safety protocols could be observed. They also had to follow COVID-19 protocols after Busquets tested positive.

Spain's final warm-up match against Lithuania will be played with players from the under-21 squad, as well as its coach.

Elko's grand slam leads Ole Miss into super regionals

(AP) — Tim Elko hit his second grand slam of the Oxford Regional and Mississippi beat Southern Miss 12-9 on Monday to advance to the super regionals.

Ole Miss (44-20) led 9-0 after Elko's bases-clearing blast and he added a solo homer in the fourth to make it 10-2. He finished 3 for 3 despite playing with a torn ACL.

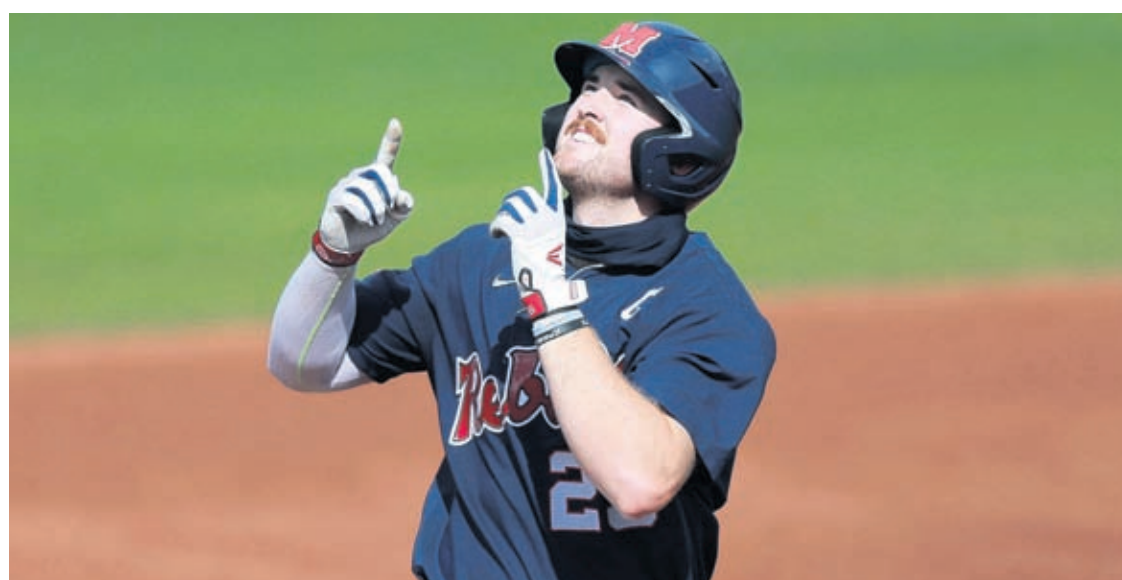
Southern Miss (40-21) rallied in the fifth with home runs by Blake Johnson, Reed Trimble and Reece Ewing to

get within 10-7. Trimble also had a two-run homer in the third.

Calvin Harris answered in the bottom of the fifth with a two-run homer to give Ole Miss a five-run lead.

Ole Miss starter Jack Dougherty went a career-high four innings. Doug Nikhazy (11-2) struck out two in 1 1/3 innings and Taylor Broadway picked up his 16th save of the season.

The game had a 35-minute delay due to lightning.



Unseeded Tamara Zidansek reaches semifinals at French Open



(AP) — Before the French Open, Tamara Zidansek had never advanced past the second round at any Grand Slam.

The former snowboarder has now become the first woman from Slovenia to reach the semifinals at a major tourna-

ment.

Spurred on by the vocal support of her coaching team on Court Philippe Chatrier, the 85th-ranked Zidansek defeated Spanish rival Paula Badosa 7-5, 4-6, 8-6 Tuesday at the clay-court tournament.

The French Open is the only remaining Grand Slam where tiebreakers are not played in the last set. Wimbledon recently installed tiebreakers at 12-12 in the final set.

After splitting the first two sets, Badosa violently threw her racket in anger at the changeover after Zidansek held for a 6-5 lead in the third. She regained her composure but Zidansek then saved three break points to take a 7-6 lead and converted her second match point with a big forehand in the next game.

Zidansek, a three-time national junior snowboarding champion in Slovenia, will face either Elena Rybakina or Anastasia Pavlyuchenkova for a spot in the final at Roland

Garros.

In perfect weather conditions, both players pulled off some spectacular winners but also hit a lot of unforced errors.

Badosa applied pressure from the start with a flurry deep groundstrokes from the baseline. The strategy worked as Zidansek dropped her first service game and then trailed 3-0. But an error-strewn game from Badosa gave her rival a break and a boost.

Zidansek started to return better and went for her shots, linking attacks with bold moves at the net to even the score at 3-3. Badosa saved a set point in the 12th game with a forehand attack but could not fend off the second as her poor drop shot ended

up in the net.

Badosa trailed 4-2 in the second set after a series of unforced errors but Zidansek could not build on the momentum and struggled with her serve, too.

The Spaniard rallied, made the decisive break in the ninth game at love and sealed the set with a big forehand.

The 23-year-old Zidansek opened this year's tournament by upsetting seventh-seeded Bianca Andreescu in the first round for her first career win over a top-10 player. In that match, she was two points from defeat in both the second and third sets.

Zidansek reached a career-high ranking of No. 56 in June 2019.

US defender Mark McKenzie targeted with online racial abuse

(AP) — United States defender Mark McKenzie was subjected to racial abuse on social media following his team's 3-2 victory over Mexico in the CONCACAF Nations League final.

"The amount of racial abuse and personal attacks on myself and family from 'supporters' and 'non supporters'

just ain't it," McKenzie, who is Black, wrote on his Instagram Stories late Monday.

The posting included an example of the abuse.

The 22-year-old McKenzie, who plays for Genk in Belgium, had a giveaway Sunday night that led to Jesús Corona's goal for Mexico after only 63 seconds and was

whistled for a handball in the 119th minute. Ethan Horvath then saved the penalty to preserve the win.

McKenzie joined Genk from the MLS' Philadelphia Union in January.

Sunday's match in Denver was paused for about three minutes in second-half stoppage time because of discriminatory fan chants.



Refugee team of 29 athletes picked for Tokyo Olympics

(AP) — The refugee team for the Tokyo Olympics has 29 athletes competing in 12 sports, including a medalist at the 2016 Rio de Janeiro Games who left Iran citing institutional sexism.

The team selected by the International Olympic Committee on Tuesday was drawn from 55 athletes who fled their home countries and got scholarships to train for the games in a new home country.

Kimia Alizadeh is among them five years after she became the first Iranian women to win an Olympic medal. She took bronze in taekwondo at age 18.

Alizadeh is based in Germany after she defected from Iran and criticized wearing the mandatory hijab headscarf.

"I have a great feeling to have made a decision for my life that would definitely change my future," she told reporters in Germany in January last year.

The 29 athletes — a rise from 10 in the inaugural refugee team at the 2016 Rio de Janeiro Olympics — are also originally from Afghanistan, Cameroon, Congo, Republic of Congo, Eritrea, Iraq, South Sudan, Sudan, Syria, Venezuela.

They will compete in swimming, athletics, badminton, boxing, canoeing, cycling, judo, karate, shooting, taekwondo, weightlifting, and wrestling.

"You are an integral part of our Olympic community,

and we welcome you with open arms." IOC president Thomas Bach told the athletes when announcing their selection, adding they would "send a powerful message of solidarity, resilience and hope to the world."

The team will be managed in Tokyo by officials from the IOC and the United Nations' Geneva-based refugee agency, the UNHCR.

"Surviving war, persecution and the anxiety of exile already makes them extraordinary people," UNHCR High Commissioner Filippo Grandi said in a statement, "but the fact that they now also excel as athletes on the world stage fills me with immense pride."

The refugee athletes will compete against 206 national teams with identifier EOR, for the French acronym of the team name. The Tokyo Olympics are from July 23-Aug. 8.

